



Объединяющая сила «Арирана»

В первых числах ноября в городе Теджон (Южная Корея) состоялся замечательный концерт «Ариран», который был посвящен корейцам, проживающим во всех уголках бывшего Союза – всем корёсарам, которые независимо от места проживания помнят о том, откуда их корни. За время проживания в другой стране все они обрели новую родину, но в сердце каждого живет «Ариран».



Тамара ТИИ

Вот этому чувству, прекрасно и высокому, зовущему и до щемлящей боли в сердце родному был посвящен концерт фольклорной группы «Jeong Ga Ak Ное». И среди выступающих и среди гостей были представители из стран бывшего Союза. Казахстан на этом международном знаковом для всех корейцев всего мира концерте представлял известный дирижер, джазмен, композитор, автор музыки к песне «Корё Ариран» Яков Хан, которого публика встречала с особым восторгом, так как в Корее хорошо знают его песню «Ариран», слова к которой написал известный поэт Кореи Ким Бен Хак, который тоже был на концерте, отмечая, что популярность совместного с казахстанским корейцем произведения растет. «Ариран» по-

братимов становится понятным и близким для сердец соплеменников из Южной Кореи. Яков Николаевич принес в редакцию афишу, одна из которых висела у входа в здание концертного зала. Сам концерт был полностью построен на звучании фольклорных произведений. Но (что отрадно!) фишкой концерта, его изюминкой было выступление фольклорной группы «Jeong Ga Ak Ное» в завершение концерта, а дирижировал оркестром из Южной Кореи Яков Николаевич Хан.

– Пригласили меня на концерт (кстати, уже во второй раз в этом году я был в Корее по этому поводу) руководители группы ради того, чтобы «Ариран» из Казахстана вновь прозвучал в Корее, – рассказывает Яков Хан. – Для наших соплеменников дружба – святое слово и она крепнет благодаря нашим культурным связям. Язык музыки,

танца понятен сердцу каждого. Сам концерт был посвящен корейцам, проживающим во всех концах света. Во время выступлений и в перерывах между ними на экране шли интервью с корёсарам, которые привезли южнокорейские журналисты из телекомпании «KBS», – без слез смотреть и слушать невозможно.

Так получилось, что «Ариран», написанный много лет назад и прозвучавший однажды в Корейском театре услышал руководитель фольклорной группы. Он потом приехал специально в Алматы, чтобы познакомиться с композитором Яковом Ханом. Так завязалась многолетняя дружба музыкантов, которая привела к участию нашего мастера в концертах в Стране утренней свежести.

– На этот раз в связи с другими юбилейными датами, – говорит Яков Николаевич, – я хотел было

отказаться от поездки в Корею. Посудите сами, мне исполнилось 75 лет, и в честь этого в Алматы планировался джазовый концерт, который собрал моих друзей и учеников, всех тех, кто влюблен в джаз, потом в Шымкенте мне обязательно нужно было быть на мероприятиях, посвященных 60-летию моего музыкального колледжа. Но южнокорейцы настояли. И я счастлив, что был там, слушал музыку, сам участвовал в концерте. Вы спросите о пожеланиях? Сейчас я сделаю все, чтобы замечательная фольклорная группа «Jeong Ga Ak Ное» с концертом приехала к нашим корёсарам в гости. Мои соплеменники должны их услышать. Там все, что связано с духовным нашим богатством, там звучат такие инструменты, которых у нас нет, например, дэгым, где есть исконно корейское «горловое пение» (пхансори). Там такие голоса, что душа трепещет... В общем, мне нужна помощь, чтобы достойно встретить гостей и вместе с ними устроить такой же праздник, на каком я был в Южной Корее, у нас в Казахстане. А встречать гостей южнокорейцы умеют. Я уже столько сцен и концертных залов повидал, что удивить меня особо нечем. Однако эта сцена, расположенная недалеко от здания «ЭКСПО-93» просто потрясла мое воображение. Представьте себе сцену глубиной в 50 метров, и шириной в 80, не поленитесь посчитать... Так вот, на этой сцене выступали артисты!

– А можно я Вам задам вопрос, который Вы так часто слышали в Корее?

– Что для меня означает «Ариран»? Действительно, южнокорейцы у всех это спрашивают. Я Вам повторю: для меня «Ариран» – это все. Любовь к Родине и вся жизнь в этом понятии заключается.

Навсегда в сердце народа



стр. 3

Две профессии одной судьбы



стр. 11

Где ты в твоих судьбах



стр. 8

Знамя своего времени, века в истории



стр. 12-13

Ин민의 심장속에 영원히



한 알렉산др

지난 11월 9일 민족근위대 지역별 지휘부 <운무스찌크>에서 <그는 우리의 심장속에 영원히 남아있을 것이다>라는 테마 야회가 있었다. 이 야회는 2014년 소치동계올림픽경기 피겨스케이팅 종목에서 동메달 수상자이며 민족근위대 스포츠팀 회원인 정 제니스 (역을하게 우리 곁을 떠난)에 대한 것이었다.

야회의 범위내에서 카자흐스탄공화국 내무부 갈무한베크 카식모브 대장의 명령에 의해 정 제니스가 사후 <사회질서 보호에서 세운 공로> 훈장으로 표창되었다. 민족근위대 교양 및 사회-법 사업담당 무호메트갈리 사도브 소장이 제니스의 부친께 표창을 수여하였다.

행사에는 지휘부, 근위대 인

원, 지역별 지휘부 로병들, 유명한 선수의 아버지 정 유리 알렉산드로워츠, 동계올림픽 스키 경기 은메달 수상자 예비대위 엘레나 흐루스팔료바, 2018년 아시아 게임 검도 챔피언인 드미트리 알렉사닌 상등병 및 기타 사람들이 참가하였다.

정 제니스는 2011-2012년에 알마티시 7552번 군부대에서 복무하였다. 다음 그는 계약에 따라 근위대원 스포츠 팀에서 군대복무를 하라는 제의를 큰 만족감으로 받아들였다. 처음에 제니스는 스포츠담당 상급 지도원의 직책에서 복무하다가 <하사>의 군칭까지 받았다. 그런데 그가 동계올림픽에서 동메달을 따자 제니스가 장교로 되어야 한다는 것을 그 누구도 의심치 않았다.

(제 7면에 계속)

Дан старт торгам на Бирже МФЦА

14 ноября начались торги на бирже Международного финансового центра «Астана» (МФЦА) - Astana International Exchange (AIX). Старт торгам дал Глава государства. Первой компанией, вышедшей на IPO на бирже, стало АО «НАК «Казатомпром» - лидер мировой урановой индустрии.

В торжественной церемонии запуска торгов приняли участие председатель правления АО «Самрук-Казына» Ахметжан Есимов, управляющий МФЦА Кайрат Келимбетов, председатель правления АО «НАК «Казатомпром» Галымжан Пирматов и председатель правления AIX Тим Беннетт.

Право запустить торги было предоставлено Главе государства. Как и на открытии биржи 5 июля, Нурсултан Назарбаев произвел символический удар в гонг.

– Финансовый центр уже придал Астане новый статус «финансовой столицы». В рейтинге глобальных финансовых центров позиции города только за последний год поднялись на 27 пунктов. Астана и далее будет развиваться как «умный город», в котором создаются максимально комфортные условия для жизни наших граждан и гостей столицы, – подчеркнул Президент Казахстана.



По словам Главы государства, в МФЦА используется лучший мировой опыт.

– В дальнейшем мы планируем выставить на продажу активы «Казактелекома», «Эйр Астаны», «КазМунайГаза» и других национальных компаний. МФЦА должен стать катализатором привлечения иностранного капитала и вывести фондовый рынок на новый уровень развития. Здесь активно используется лучший мировой опыт, привлечены ведущие партнеры и эксперты, а для его участников созданы беспрецедентные условия, – резюмировал Президент.

– Сегодня сделан первый шаг. На первичное размещение Лондонской фондовой биржи и биржи МФЦА успешно выведена национальная компания «Казатомпром». Зарубежные и отечественные инвесторы проявили значительный интерес к этому событию. Всего в IPO приняли участие 49 иностранных, 16 отечественных юридических лиц, а также 2700 граждан Республики Казахстан, – подчеркнул Ахметжан Есимов.

– В этом году МФЦА занял 61-ое место и в ближайшие три года планирует войти в число ТОП-50 международных финансовых центров в мире. Уже 88 компаний на сегодняшний день зарегистрировались в нашей юрисдикции, и мы планируем, что до конца 2020-го года до 500 компаний будут зарегистрированы. Начались первые транзакции на нашей бирже. Успешно прошло размещение облигаций Казактелекома. Но жемчужиной всего этого является размещение компании «Казатомпром». Сегодня наша биржа служит стартовой платформой для торговли акций Казатомпрома. И мы надеемся, что сама площадка МФЦА будет такой же стартовой площадкой, как Байконур является для космической индустрии, – сказал Кайрат Келимбетов.

– Местные и международные инвесторы проявили большой интерес к нашей компании. Среди наших акционеров теперь казахстанские инвесторы и ведущие международные инвестиционные фонды. Мы готовы разделить успех и будущее акционеров компании с нашими акционерами и вести компанию к новым этапам развития во благо нашей страны, – отметил Галымжан Пирматов.

Согласно обнародованным АО «НАК «Казатомпром» данным, стоимость одной акции составила 11,60 долларов США за ГДР. На AIX доступны порядка 7,8 млн акций компании.

Биржа была создана в ноябре 2017 года в рамках реализации «Плана нации - 100 конкретных шагов». На сегодняшний день на AIX работают 11 локальных и глобальных брокеров. Акционерами биржи являются NASDAQ, Шанхайская фондовая биржа, фонд Шелкового пути и Goldman Sachs International.

Президент подписал указ о Года молодежи

Своим указом Нурсултан Назарбаев объявил 2019 год Годом молодежи, сообщает официальный сайт Президента РК. Контроль за исполнением указа возложен на администрацию Президента.

«В целях комплексной поддержки молодежи постановляю: 1. Объявить 2019 год Годом молодежи. 2. Правительству Республики Казахстан принять необходимые меры по проведению Года молодежи. 3. Контроль за исполнением настоящего указа возложить на администрацию Президента Республики Казахстан», – говорится в официальном сообщении. Настоящий указ вводится в действие со дня его подписания.



С 25-летием тенге

Председатель Национального банка Данияр Акишев поздравил казахстанцев с 25-летием национальной валюты – тенге и Днем работников финансовой системы Казахстана.

– 15 ноября является днем рождения национальной валюты, которая олицетворяет собой прошлое, настоящее и будущее нашей страны. Бесспорно, тенге состоялся как валюта независимого государства», – отметил Данияр Акишев.

По его словам, за прошедшие 25 лет в финансовой сфере произошло немало реформ, совершенствовались кредитная политика и деятельность Национального банка по регулированию и надзору за финансовыми институтами.

– Для экономики любой страны важно, прежде всего, иметь относительно небольшой уровень инфляции. Запланированный коридор инфляции за 2019 год составляет 4-6%. Нацбанк продолжит осуществлять курсовую политику, позволяющую сохранять золотовалютные резервы, а также работу по обеспечению финансовой стабильности.



Приоритетом для Национального банка будет реализация поручений Главы государства, данных в послании народу Казахстана, – сказал председатель Национального банка.

Традиционно 15 ноября Национальный банк проводит конгресс финансистов. В этом году он будет восьмой по счету. Участие в нем подтвердили свыше 300 банкиров, представителей финансовых институтов и организаций из более чем 20 стран мира. В рамках конгресса 16

ноября состоится биржевой форум. На повестке дня – тенденции казахстанского финансового рынка в условиях современной финансовой архитектуры.

– Дорогие друзья! – обратился Данияр Акишев к финансистам, банкирам и всем соотечественникам. – Хочу еще раз искренне поздравить с Днем национальной валюты и профессиональным праздником. Хочу пожелать каждому из вас крепкого здоровья, счастья и реализации всех целей!

Энергию – от солнца

Туркестанская область – самая южная, а значит самая «солнечная» в стране. И здесь энергию от солнца решили использовать на благо...

Магауя ХОЖАМУРАТОВ,
Туркестанская область

В Арыси за счет иностранных инвестиций началось строительство солнечной электростанции «Задарья-1». Ее мощность 14 мегаватт. Стоимость проекта – более 7 миллиардов тенге.

Строительно-монтажные работы ведутся на земельном участке в 30 гектаров ТОО «Kaz Green Tek Solar», учредителем которого является французская компания Urbasolar SAS, занимающаяся разработкой, строительством, эксплуатацией масштабных солнечных электростанций (СЭС) на международном уровне с 2006 года.

Солнечную электростанцию в Арыси планируют запустить в

четвертом квартале 2019 года, что увеличит долю участия возобновляемых источников энергии (ВИЭ) в общей генерации

электроэнергии страны до трех процентов к 2020 году, приплюсуйте сюда и 50 новых рабочих мест.



Навсегда в сердце народа

9 ноября в региональном командовании «Онтустік» Национальной гвардии прошел тематический вечер «Он навсегда останется в наших сердцах...», посвященный памяти бронзового призера Зимней Олимпиады 2014 года в городе Сочи по фигурному катанию, члена спортивной команды Национальной гвардии, трагически погибшего Дениса Тена.



Александр ХАН

В рамках вечера Денис Тен приказом главы МВД Республики Казахстан генерал-полковника полиции Калмуханбета Касымова посмертно награжден медалью «За вклад в охрану общественного порядка». Награду отцу фигуриста вручил заместитель главного командующего Национальной гвардией по воспитательной и социально-правовой работе генерал-майор Мухометкали Сатов.

В мероприятии приняли участие командование, личный состав, ветераны регионально-го командования, отец прославленного спортсмена Юрий Александрович, серебряный призер зимних олимпийских игр по биатлону капитан запаса Елена Хрусталева, чемпион Азиатских игр 2018 года по фехтованию ефрейтор Дмитрий Алексанин и другие.

С 2011 по 2012 год Денис Тен

проходил срочную военную службу в воинской части 7552 города Алматы. Затем он с большим желанием откликнулся, чтобы продолжить военную службу по контракту в спортивной команде гвардейцев. Изначально он был в должности старшего инструктора по физической подготовке и дослужился до воинского звания «младший сержант», но когда он принес в спортивную копилку Казахстана Олимпийскую бронзовую медаль, не возникло никаких сомнений - Денис должен стать офицером!

Денис как член спортивной команды Национальной гвардии принимал активное участие в военно-патриотическом воспитании военнослужащих, являясь ярким примером трудолюбия и целеустремленности для молодого поколения казахстанцев.

– Здесь он прошел курс молодого бойца, принял присягу,

очень часто был на спортивных сборах. Когда отслужил срочную службу, захотел остаться на контрактной службе. Впоследствии, как перспективный спортсмен и наш военнослужащий, вошел в состав нашей штатной спортивной команды Национальной гвардии, – рассказал о Денисе Тене заместитель главного командующего Национальной гвардией по воспитательной и социально-правовой работе генерал-майор Мухометкали Сатов.

Генерал-майор М. Сатов отметил, что Денис навсегда останется в памяти гвардейцев и на его примере будут воспитываться молодые защитники Родины.

– Денис всегда занимался спортом. Не было такого, чтобы он отвлекался. Тренировался постоянно, даже летом никогда не отдыхал, от одного спортивного сезона к другому. Он находил время для встреч с военнослужащими. К сожалению, только его смерть позволила нам увидеть, насколько велика любовь народа к нему, – сказал в своей речи Юрий Тен, поблагодарив руководство Нацгвардии за поддержку.

На прошлой неделе в Алматы прошло сразу несколько мероприятий, посвященных памяти прославленного казахстанского фигуриста. Это открытие мемориальной доски на фасаде дома, в котором родился и жил Денис Тен, и презентация офиса фонда имени Дениса Тена в спортивном комплексе «Nalyk Arena».

Сотрудничество в сфере логистики

В Сеуле обсудили программу официального визита президента Республики Корея Мун Чжэ Ина в Казахстан. Также стороны рассмотрели перспективу создания логистической Ассоциации стран Центральной Азии и Кореи.

Ранее вопрос о визите в Казахстан президента Кореи Мун Чжэ Ина уже рассматривался в рамках прошедшего 11-го Форума сотрудничества «Республика Корея – Центральная Азия». В нем приняли участие заместители министров иностранных дел пяти Центрально-азиатских стран. Казахстанскую делегацию на форуме возглавил ответственный секретарь МИДа Ермек Кошербаев. На встрече рассматривались вопросы рационального использования водных ресурсов в Центральной Азии, сотрудничество в сферах транспорта, логистики, охраны окружающей среды и здравоохранения.

Для расширения сотрудничества между странами южнокорейские эксперты предложили создать логистическую Ассоциацию стран Центральной Азии и Кореи.



Шаг 65. «План нации - 100 конкретных шагов по реализации пяти институциональных реформ» Главы государства Нурсултана Назарбаева: Интеграция Казахстана в международные транспортно-коммуникационные потоки. Запуск проекта по созданию мультимодального транспортного коридора «Евразийский трансконтинентальный коридор», который позволит осуществить беспрепятственный транзит грузов из Азии в Европу.

– Сейчас грузы из Кореи в Европу следуют по трем маршрутам через Россию, Китай и Иран. Создание логистической Ассоциации может продвижению реальных предложений по улучшению логистики в Центральной Азии, и логистическое направление может достичь наилучшей эффективности, – отметил директор департамента Корейского морского института Ким Ын Су.

– Для укрепления практического сотрудничества и обсуждения конкретных проектов казахстанской стороной было внесено предложение организовать следующий, 12-ый форум, в 2019 году в городе Астане на уровне министров иностранных дел. Обычно форум проводится на уровне заместителей министров. Но мы решили приподнять планку, – сказал ответственный секретарь МИДа РК Ермек Кошербаев.

За восемь месяцев этого года товарооборот между Казахстаном и Кореей достиг рекордного показателя и превысил 2 миллиарда долларов.

Казахстанский стартап в числе лучших

Казахстанский стартап вошел в число лучших на конкурсе бизнес-идей, прошедшем в Сеуле. Всего на конкурс поступило около 70 проектов из пяти стран Центральной Азии.

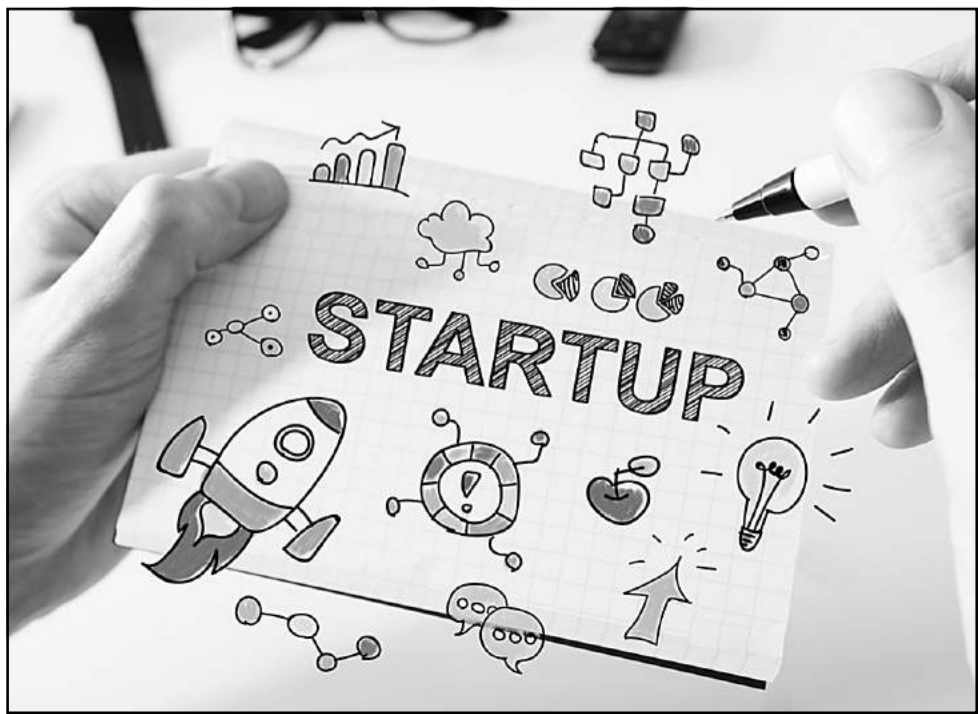
Проект петропавловского врача Дмитрия Тё завоевал третье место на конкурсе бизнес-идей в Сеуле. Имена победителей огласили на форуме сотрудничества «Корея – Центральная Азия», который организовал МИД Южной Кореи.

Врач-кардиолог решил упростить для пациентов поиск нужной клиники и получение консультации врача. С помощью программы он создал веб-сайт и мобильное приложение, где пациент, не выходя из дома, может выбрать подходящую клинику и купить лекарства напрямую у производителей. Причём онлайн будут доступны лучшие клиники Казахстана и Кореи.

– К счастью, у нас очень много стран-соседей, которые также интересуются нашей высокоразвитой медициной. В частности, если мы возьмём, к примеру, кардиологию, кардиохирургию, то мы сейчас на-

ходимся в топе первых десяти стран, так как у нас высоко развиты трансплантация сердца, интервенционная хирургия, сосудистая хирургия, – сказал врач, основатель стартапа Дмитрий Тё.

Второе место занял южнокореец Юн Ён Чхан. Он совместно с крупной корейской корпорацией помог казахстанским фермерам. Юн Ён Чхан разработал проект, с помощью которого по GPS можно отслеживать, где пасутся овцы, коровы и лошади. Проект в течение двух лет тестировали в поселке Кеген Алматинской области. Один такой ошейник стоит около семидесяти долларов. Заряда батареи хватает на неделю. Сейчас программисты под руководством Юн Ён Чхана работают над созданием ошейников, работающих на солнечных батареях, и строят большие планы по развитию бизнеса в Казахстане.



Обращение генерального консула Республики Корея Джон Сын Мина в связи с завершением дипломатической службы в Алматы



наю встречу с этническими корейцами на следующий день после приезда, то есть 30 декабря. Благодарю, что уделили мне внимание, несмотря на предновогоднюю занятость.

Во время моей дипломатической службы в городе Алматы я посетил различные мероприятия и встречал множество людей. Иногда даже казалось, что мероприятий слишком много, но благодаря вашей поддержке и любви мне удалось успешно работать. Пользуясь случаем, выражаю всем слова благодарности за внимание и любовь ко мне и сотрудникам генерального консульства.

В личном плане работа в Алматы также была очень значимой для меня. Я был первым генеральным консулом Генерального консульства Республики Корея в городе Алматы и именно здесь завершаю свою государственную службу дипломата.

Считаю, что Казахстан со своей огромной территорией и богатыми полезными ископаемыми, а также выгодным географическим положением в центре Евразии имеет большой потенциал развития. И будущее корейцев, проживающих на этой благодатной земле видится мне светлым и ярким. Будьте уверены и гордитесь этим.

Еще раз выражаю свою благодарность, желаю счастья и успехов вам и вашим семьям. Спасибо за всё.

Генеральный консул Генерального консульства Республики Корея в городе Алматы Джон Сын Мин

Ноябрь 2018 года

Завод ветряных установок построят в Казахстане

Южнокорейские инвесторы построят в Казахстане завод по сборке высокоэффективных ветряных установок.

Планируется, что разрабатывать и продавать их будут под брендом «Сделано в Казахстане». Соответствующий меморандум между двумя сторонами подписан на прошлой неделе. Также планируется строительство солнечной электростанции мощностью 10 мегаватт. Она разместится в поселке Жамбыл Туркестанской области. На проект выделено порядка 15 миллионов долларов. Ожидается, что он заработает в 2020 году.

– С Казахстаном мы работаем с 2008 года, когда основали в городе Усть-Каменогорске казахстанско-корейский медицинский центр, – говорит южнокорейский инвестор Джон Ёнг Сун, – Сейчас планируем развивать здесь солнечную и ветряную электроэнергию. С нашими технологиями и вашими возможностями можно сделать продукты мирового уровня. Мы начнем с развития Туркестанской области и строительства «Зеленого города» и будем внедрять энергетические системы по хранению и продаже электроэнергии.

– Электростанция рассчитана на 10 мегаватт, но в будущем мы будем увеличивать ее мощность. Подготовительные работы уже начаты, корейские инвесторы приезжали в регион ознакомиться с местностью, с населением. Для нас это большая помощь, – отметил аким Байдибекского района Туркестанской области Бахытбек Танагузов.



В семье единой

В Уральске под эгидой Ассамблеи народа Казахстана отметили праздник корейской культуры. В Доме Ассамблеи была организована выставка книг и национальных блюд, прошли выступления самодельных коллективов, были показаны национальные обряды.

Перед началом мероприятия был показан видеофильм о жизни и деятельности корейского этнокультурного объединения Западно-Казахстанской области.

– Корейцы – талантливый, трудолюбивый, учтивый народ со своей культурой, традициями, обычаями. Несмотря на принятие культуры народа, среди которого они проживают, корейцы сохраняют свою самобытность, своеобразие и не отрываются от своих корней. Это все благодаря мудрой политике нашего Елбасы Нурсултана Абишевича Назарбаева, – отметил в приветственной речи председатель аксакалов корейского этнокультурного объединения Григорий Тё.

В концертной программе были продемонстрированы национальные и современные танцы корейского народа, а также в рамках программы «Казактану» Ассамблеи народа Казахстана активисты ЭКО продемонстрировали обычай «Есик корсету». По завершении мероприятия была разыграна лотерея.



Активизировать международное сотрудничество

Активизировать тесные партнерские отношения с городами-побратимами, среди которых южнокорейский город Каннин, предложил аким Усть-Каменогорска.

*Ева КИМ,
Усть-Каменогорск*

Это стало известно в ходе заседания актива областного центра Восточно-Казахстанской области с участием общественности и СМИ.

По мнению акима Усть-Каменогорска Жаксылыка Омара, к сожалению, партнерские отношения с городами-побратимами, несмотря на заключенные меморандумы, носят формальный характер.

Напомним, на сегодняшний день у Усть-Каменогорска шесть городов-побратимов. Это – Барнаул (Российская Федерация), Ульгий (Монголия), Бобруйск (Республика Беларусь), Каннин (Южная Корея), Бурса (Турция), Йокнеам (Израиль).

– Нужны реальные связи, тесные контакты, – говорит аким Усть-Каменогорска Жаксылык Омар. – Чтобы значительно укреплялись экономические и культурные отношения, чтобы мы могли ездить друг к другу в гости, привозить ярмарки, творческие коллективы.

Так, градоначальник уверен, что хорошие перспективы сотрудничества ожидают Усть-Каменогорск и, например, активно развивающийся Чугучак (Китайская Народная Республика).

– Нужно подумать, как выстроить взаимовыгодные плодотворные отношения между городами-побратимами, – добавил Жаксылык Омар.

К примеру, с корейской стороны это придаст мощный импульс развитию двусторонних контактов государств и регионов: Восточно-Казахстанской области и Восточной провинции Канвондо.

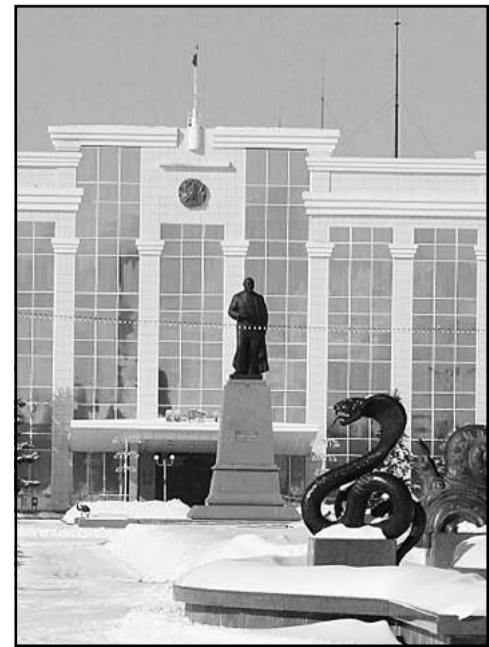
Стоит отметить, что успешные казахстанско-корейские отношения делятся практически с первых дней обретения суверенитета Республики Казахстан. Это взаимовыгодное партнерство двух стран в сфере об-

разования, здравоохранения, сельского хозяйства, туризма и др.

О сотрудничестве двух держав – Страны Великой степи и Страны утренней свежести – можно говорить долго. Главное – чтобы эти взаимовыгодные, дружеские, теплые отношения продолжились в будущем. Все это зависит от заинтересованности обеих сторон...

Также в Усть-Каменогорске несколько лет успешно действует Деловой клуб при Ассоциации корейцев Восточного Казахстана, куда входят свыше десятка молодых и инициативных предпринимателей.

– Ребята занимаются различными направлениями: от логистики, строительства и геодезии до продажи автозапчастей на корейские автомобили и караоке, – отмечает председатель Ассоциации корейцев ВКО Юлия Кунст-Кан. – Также молодые бизнесмены региона входят в состав республиканского Делового клуба при Ассоциации корейцев Казахстана.



В именах улиц – история, жизнь

Столичный проспект Тауелсіздік. Он ведет ко Дворцам Мира и Согласия, Независимости, Национальному музею РК. По правой стороне белые ажурные, «венецианские» мосты, за ними Левобережье столицы. А вдоль трассы – красочные банеры, отражающие жизнь казахстанского народа, его яркие достижения, радужные перспективы. И всюду впереди них красуется цифра 20. Двадцатилетие Астаны на финишной прямой, и потому вся эта юбилейно-парадная красота воспринимается еще обостренней, побуждает вновь и вновь обернуться в день вчерашний, глубже осознать могучую поступь суверенной страны в современной истории, её шаги «сажень».

Владимир СОН,
Астана

На одном широком полотнище слова: «Астана – пример обновления и внедрения новых идей в построении лучшего будущего Казахстана». Будущее Казахстана... Оно сегодня уже счастливая явь, его фундамент уже заложен за эти два минувших десятилетия. Вдуматься: за столь короткий, стремительно пролетевший срок. А ведь о благе и счастье кочевого народа, его потомках лучшие умы Великой Степи мечтали веками. Их чаяния, взывания к Всевышнему и Судьбе отражены в стихах, кюях, песнях, легендах. Один из страстных глашатаев свободы и счастья – великий Абай, поэт-просветитель, родоначальник новой письменности казахской литературы. Наш современник, земляк-целиноградец, русский поэт Владимир Гундарев сложил о нём пламенный стих, в котором такие пылкие строки:

Его неугасимая звезда
Сегодня озаряет наши лица.
И мы с тобою вновь придем сюда
Великому Абаю поклониться.

Степной печальник верил:
В отчий край
Придет пора счастливого восхода.
В стихах и песнях
Выразил Абай
Дух своего любимого народа.

Памятник великому Абаю в центре старой части (так принято говорить сейчас) города у площади перед столичным акиматом. Он на месте бывшего прелатарского вождя советской эпохи. В 90-е годы, когда началась передислокация Южной столицы на север страны, новое название получила и бывшая улица им. Ленина. Она и была наречена именем Абая, стала проспектом, и это один из первых актов ономастической комиссии. А также одной из составляющих того примера обновления и внедрения новых идей, о которых вещает та большая уличная прокламация о будущем Казахстана.

Вообще, улицы Астаны – это новое лицо города. На пересечении проспекта

Абая протянулись улицы им. Жубанова, Валиханова, Сембинова, Ауэзова, Пушкина (раньше она была на окраине), Бисекпаева, Бейбетшилик, Бейсекбаева и т.д. Прежние имена канули в вечность... И это оправдано новейшей историей, что поясняется одним показательным случаем. Когда в молодой столице пошел ономастический бум, иначе не скажешь, когда вместо прежних названий и имён явились новые, это было встречено с пониманием и одобрением, потому что указанные выше личности или перевод того или иного слова были известны и понятны. К примеру: Бейбетшилик – это мир. Но одна улица, носившая имя Левона Мирзояна, вызвала сомнение. В тридцатые годы прошлого года вплоть до зловещего 1937 г. он был первым секретарем Казахского краевого партийного комитета, т.е. коммунистом №1. Но по достоверным данным его подпись обнаружена в расстрельных списках. И совсем недавно его имя было стерто с лица столицы, справедливость восторжествовала.

Среди достойных исторических личностей значится Бейсекбаев, имя Бахтыораз. Даты жизни и смерти – 1920-1941 гг. Вызывает огорчение, что о нём мало известно сегодняшней молодежи. Его имя звучит каждый раз на одной автобусной остановке. Мне, автору этой публикации, историку, это имя очень дорого. Не раз приходилось спрашивать парней: вы знаете, кто он, почему так зовется эта улица? – Нет, не знаем такого. – Ну, а Николай Гастелло вам о чем-нибудь говорит? В ответ недоуменное молчание. И тогда приходится просвещать их. Молодой казахский военный летчик повторил подвиг Гастелло, когда он направил горящий подбитый самолет на танковую колонну фашистов. Бахтыоразу Бейсекбаеву посмертно присвоено звание Героя Советского Союза. Он прожил всего 21 год.

В Астане насчитывается более трехсот улиц, много переулков. Это число ежегодно прирастает, ведь к своему 20-летию столица пришла в ранге мегаполиса. Городскими властями прилагаются немалые усилия для придания главному городу страны правильного ономастического вектора.



Гостям, туристам столицы предлагается адресный справочник «Астана. Улицы». В нём определен этот вектор. В частности, говорится, что в формировании столичной ономастики особое внимание обращено на такие понятия, как упрочение ценностей суверенитета государства, сохранение исторической общности, формирование уважения к казахской культуре и языку, знания духовно-исторических истоков казахского народа, воспитание патриотизма. И с этой точки зрения ономастический облик Астаны, обновляясь с каждым годом, показывает исторический и современный путь древнего и современного Казахстана. Ономастическая комиссия, как и прежде, определяет историческую значимость знаменитых личностей, роль городов, пребывавших в статусе казахской столицы, героических событий на просторах Великой Степи и т.д. Особое внимание обращается на вопросы национальной идентичности, формирования национального облика страны и создания своего неповторимого духовно-культурного отличия. Но это ни в коей мере не означает, что будут вытеснены имена выдающихся представителей других этносов, культур, выдающихся ученых, писателей, артистов и т.д. Достаточно назвать имена таких людей, исторических деятелей из недавних эпох, как великий русский живописец В.И.Суриков, писатель В.М.Шукшин, поэт В.В.Маяковский, киноартист В.С.Высоцкий, В.Радлов – выдающийся тюрколог, исследователь казахского языка и фольклорных образцов или академик В.В.Бартольд – ученый-востоковед, описавший в своих трудах историю племен, живших в казахской степи и Средней Азии. Этот ряд улиц обширен, не говоря о таких поэтах, как А.С.Пушкин, М.Ю.Лермонтов, писатель Н.В.Гоголь, великий полководец А.В.Суворов и т.д.

Еще один интересный факт, но связанный не с названиями улиц, а с Евразийским национальным университетом. На слуху он звучит привычно – имени Л.Н.Гумилева. Вот что рассказано в книге «Джайляу памяти», посвященной 75-летию профессора, заведующего кафедрой ЮНЕСКО Гадильбека Минажевича Шалахметова. В предисловии он выражает благодарность всем, кто поздравил его с этой датой, и пишет: «Наш национальный университет носит имя Льва Николаевича Гумилева. Так назвал его в 2004 году Президент Казахстана Нурсултан Абишевич Назарбаев. Многие не согласны с ним. Возражают: «Ну что, не нашлось что ли ученого казаха?». А я

считаю, что выбор нашего Президента был единственно правильным. Потому что книга Л.Н.Гумилева «Этногенез и биосфера Земли» единственная в мире указывает путь от первых молекул в просторы Вселенной. Так получилось, что с Л.Н.Гумилевым мы подружались в последние годы его жизни...». Кстати отметить, Г.М.Шалахметов в то время (80-е годы прошлого века) был председателем Гостелерадио КазССР, основателем телепрограммы «МИР», а в начале 90-х – первым пресс-секретарем Президента РК Н.А.Назарбаева.

В книге «Джайляу памяти» есть такие биографические и героические данные о Гумилеве: «Благодаря Г.М.Шалахметову мир узнал о том, что Лев Николаевич «имел 14 лет «отсидок» в «трех ходках», потому что был «опальный и запретный ученый». Но он также слыл героическим бойцом на фронтах Великой Отечественной войны, ратный путь закончил в поверженном Берлине. Лев Николаевич достоин своего отца. Николай Степанович Гумилев – русский поэт, глава акмеизма, апологет «сильного человека», расстрелян властями в 1921 году».

И еще о новых сегодня улицах, их две, ставших приятным подарком жителям города и гостям в год 20-летия Астаны. Они названы в честь выдающегося государственного деятеля Франции. Так, на автобусном маршруте №3 с недавних пор радиорубка объявляет – улица имени Шарля де Голля. В Энциклопедическом словаре о нём написано: «Имя Премьер-министра Шарля де Голля тесно связано с победой над фашистскими агрессорами во Второй мировой войне. В области внешней политики проводил реалистический курс, осуществил поворот к советско-французскому сотрудничеству». А самая молодая улица в Астане носит имя Николы Теслы, гениального сербского ученого. Он опроверг космическую версию взрыва Тунгусского метеорита, это первое. А в сегодняшней жизни на планете его наука космология, тектоника, климатология, другие сферы научных изысканий чрезвычайно актуальны, ибо творящиеся в природе страшные катаклизмы несут глобальные угрозы человечеству. Идет настоящая климатическая война, она страшная реальность...

Какое-то устрашающее завершение этой публикации. Но скажем спасибо Н.Тесле за его предупреждение о возможном вселенском бедствии. И потому будем бдительны, люди, будем жить с надеждой, что этого не произойдет, и с оптимизмом смотреть в будущее.



Типичная Астана

Судьба газеты как отражение национальной политики

Подходит к концу 2018-ый год, год особенный для «Коре ильбо». В этом году республиканская газета отметила сразу три юбилейные даты: свое 95-летие, 80-летие выхода первого номера в Казахстане после депортации и 40-летие с момента переезда редакции в Алма-Ату. Во все времена национальная газета была не просто рупором советских, а потом и казахстанских корейцев, их бесценным духовным наследием, но и доносила до них самую важную государственную, общественно-политическую, социальную информацию, тем самым помогая быть гармоничной частью того общества, в котором они живут.



Александр ХАН

За годы независимости Казахстана газета «Коре ильбо» информационно участвовала во всех важных государственных программах, на своих страницах доводила до читателей все инициативы Главы государства, рассказывала о важнейших реформах, проводимых в стране.

В частности, после того как Президент озвучил 100 конкретных шагов по реализации пяти институциональных реформ, на страницах газеты со своими мнениями выступил ряд экспертов. Газета до сих пор продолжает освещать данную тему.

Депутат Мажилиса Парламента РК Роман Ким так высказался по поводу выдвинутой Главой государства инициативы: «План нации «100 конкретных шагов» - это последовательный алгоритм по решению важнейших стратегических задач, которые стоят сегодня перед нашим государством. Озвучивая его, Глава государства отметил, что это ответ на глобальные и внутренние вызовы и одновременно план по вхождению в 30 развитых государств в новых исторических условиях.

Реализация «Плана нации» - это общенациональная задача, наше общество должно сплотиться вокруг ее решения. Для этого каждый гражданин страны на своем месте должен плодотворно трудиться, вносить свой посильный вклад, и тогда мы сможем достичь поставленных целей. Ведь буквально несколько лет назад была поставлена задача войти в 50 самых конкурентоспособных государств мира, и мы ее выполнили. Все зависит только от нас самих.

«100 конкретных шагов» -

это очень серьезная фундаментальная программа по дальнейшему развитию страны. Никто не говорит, что ее удастся выполнить легко и быстро. Но «План нации» разработан с учетом уже имеющегося у Казахстана потенциала, наработанного за годы независимости, в нем четко обозначены цели и учитываются возможные вызовы. В документе комплексно и последовательно, по пунктам описаны действия по реализации пяти институциональных реформ. Данная инициатива Президента, безусловно, является современной и актуальной, поэтому вызвала большой интерес, в том числе и в международном сообществе».

О роли среднего класса в реализации Плана нации высказался вице-президент Ассоциации корейцев Казахстана бизнесмен Владислав Ли: «Одним из важнейших направлений, способствующих формированию среднего слоя граждан, является развитие малого и среднего бизнеса. Наш Президент Нурсултан Абишевич Назарбаев придает большое значение становлению казахстанского среднего класса. При этом кардинальное решение проблем становления среднего класса Президент видит в развитии и поддержке малого и среднего бизнеса: «Когда в нашей стране в этой сфере будет задействовано 50-60 % трудоспособного населения, мы не будем зависеть от экспорта нефти и металлов. Тогда мы добьемся стабильности в обществе, тогда можно будет говорить о воспитании среднего класса».

В свою очередь для поддержки малого и среднего бизнеса необходимо привлечение иностранных инвестиций, внедрение передовых технологий, созда-

ние благоприятного налогового климата. Обо всем этом говорится в «100 конкретных шагах по реализации пяти институциональных реформ».

Ярким примером взаимовыгодного сотрудничества являются отношения между Казахстаном и Республикой Корея. Южная Корея - это государство

Пункт 90 Плана нации - «100 конкретных шагов по реализации пяти институциональных реформ Главы государства Нурсултана Назарбаева»:

Информационное сопровождение и продвижение реализации 5 институциональных реформ, а также идеи казахстанской идентичности в СМИ, Интернете, масс-медиа нового поколения, а также в социальных сетях.

с развитой экономикой, входящей в 10-ку наиболее успешных экономик мира. Это высокие технологии и инновации. Казахстанские корейцы являются «живым мостом» в формировании дружественных связей меж-

ду двумя странами, и сегодня проводится большая работа по трансферу инноваций, привлечению инвесторов, созданию новых совместных предприятий. Средний класс играет ключевую роль в процессе построения нации единого будущего на основе идентичности и единства многонационального казахстанского общества. У нас в республике работает уникальный общественно-политический институт - Ассамблея народа Казахстана. АНК является основой мира, стабильности, единства многонационального народа Казахстана. На фоне обостряющейся международной ситуации сегодня как никогда актуальна его деятельность».

Особо хотелось бы отметить роль «Коре ильбо» в освещении темы казахстанской идентичности, модели межнационального и межконфессионального согласия. Через призму судьбы казахстанских корейцев газета «Коре ильбо» рассказывает о том, как формировалось в Казахстане уникальное многонациональное общество, как коренное население принимало на своей благодатной земле другие народы, проявляя ко всем дружелюбие, оказывая помощь и поддержку.

Национальное издание работает в тесной связке с Ассамб-

леей народа Казахстана, принимает самое активное участие в реализации Плана нации «100 конкретных шагов», разработке Патриотического акта «Мангилик Ел». Обо всем этом говорится на страницах «Коре ильбо».

Присутствуя на торжественном мероприятии в честь 95-летия «Коре ильбо», заместитель председателя - заведующий секретариатом Ассамблеи народа Казахстана Администрации Президента РК Леонид Прокопенко сказал:

- Юбилей «Коре ильбо» - это праздник не только для корейского народа. Корейскую газету читают и представители других национальностей. Поэтому, думаю, что с переходом в цифровой формат аудитория читателей увеличится в разы. Если же говорить о славной истории газеты, то хочу отметить один примечательный факт. В Казахстан были переселены и депортированы представители более 60 этносов. Но только корейцы приехали сюда со своим театром и со своей газетой. Это говорит о том, какое значение корейцы придают развитию культуры, какой смысл вкладывают в понятие о духовных ценностях, как трепетно относятся к их источникам, как заботятся о своих национальных традициях. Деятельность представителей корейской диаспоры очень заметна сегодня. Вы являетесь одними из самых активных воплощений жизни политики модернизации общественного сознания, укрепления межнационального согласия и единства, вы всегда будете примером того, как надо мирно жить, трудиться и созидать. Желаю «Коре ильбо» всегда находиться в эпицентре информационной политики нашей страны, продвижения идеи, лежащие в основе политики Главы государства.

Вот такая она - республиканская корейская газета «Коре ильбо», и тот факт, что она уже почти век существует за пределами исторической родины, само по себе является уникальным историческим феноменом и красноречиво говорит о том, какая национальная политика проводится в Казахстане.



이임 인사 드립니다

안녕하세요, 전승민 총영사입니다. 제가 이번에 알마티 근무를 마치고 외교부 본부으로 돌아가게 되어 이임인사를 드립니다. 2015. 12. 29 알마티 공항을 통해 부임한 지가 엇그제 같은데, 언제나 그렇듯이 지나간 세월을 돌이켜 보니 정말 화살 같이 빨리 지나간 것 같습니다.

당시 바지와 잠바를 입고 공항에 도착했는데 전혀 예상치 않게 단체장 몇 분이 마중을 나와 주셔서 당황스러우면서도 고마웠던 기억이 납니다. 또한 알마티 도착한 다음날인 12. 30. 고려인협회를 방문했을 때 많은 원로 분들이 바쁜 연말 일정에도 불구하고 저희 부부를 환영하기 위해 나와 주신 것도 고맙게 생각합니다.

근무하는 동안 다양한 행사가 있었고 많은 손님을 맞이했습니다. 때로는 저의 분에 넘치는 행사와 손님 맞이였지만, 동포 여러분들의 사랑과 응원 덕분에 모든 일들을 잘 마칠 수 있었습니다. 이 자리를 빌려 저

와 저희 총영사관 직원에 대한 동포 여러분들의 애정에 깊은 감사의 말씀을 드립니다.

개인적으로 알마티 근무는 저에게 또한 큰 의미가 있었습니다. 영광스럽게 주말마티 대한민국의 총영사관 초대 총영사로 임명되었고, 또 이러한 영광을 안고 이곳에서 공직 생활을 마무리하게 되었습니다. 공직을 영광스럽게 마무리하는 것 또한 동포 여러분의 응원 덕분이라고 생각합니다.

카자흐스탄은 거대한 영토에 자원이 풍부하고 지리적으로도 유라시아의 중심부에 위치하고 있어 발전 잠재력이 무궁무진하다고 생각합니다. 그리고 이러한 지역에 터전을 잡고 살아가시는 동포 여러분의 미래 또한 밝다고 생각합니다. 우리 모두는 이에 대해 확신과 자부심을 가져도 될 것 같습니다.



다시 한번 동포 여러분들의 사랑과 응원에 감사의 말씀을 드리며, 모쪼록 동포 여러분 각 가정에 행복이 충만한 가운데 하시는 일들이 모두 잘 이루어 지기를 기원 드립니다. 그동안 정말 고맙습니다.

2018년 11월 주알마티총영사 전승민 올림

나사르바예브: <북미 회담을 계속해야 한다...>

카자흐스탄 대통령 누르술탄 나사르바예브는 미국과 조선민주주의인민공화국간 지난 회담을 긍정적으로 평가하고 이 회담을 계속해야 한다고 지적하였다고 Tengrinews.kz 가 전했다.

<우리가 북한에 대해 이미 말한바 있습니다. 미 대통령 도널드 트럼프에게 박수를 보낼 수 있습니다. 트럼프는 비즈니스맨이기 때문에 구체적 사업을 해서 그로 하여 이익을 받는 것을 좋아합니다. 그래서 이 경우에도 미 대통령이 그렇게 행동했습니다. 트럼프는 실지에 있어 회담을 결정적으로 진행하고 약속했습니다. 어떤 약속을 했는지 우리가 끝까지 알수는 없지만 북한도 약속이 실행되기를 기다릴 것입니다. 앞으로 어떻게 되겠는가 미국을 비롯하여 온 세계가 기다리고 있습니다> - 나사르바예브 대통령 Astana club 회의에서 이렇게 말하였다.

<아마 이 회담을 계속하여 완성에 이르게 해야 할 것입니다. 북미 회담이 있는 후에 북한이 로켓을 발사하지 않았고 핵무기 실험을 중지했습니다. 이것은 우리 모두에게 좋은 소식입니다> - 대통령이 지적했다.

나사르바예브 대통령은 조선민주주의인민공화국의 이웃 나라들이 북한이 지역에서 핵무기를 발전하는 것을 허용했다고 정치가들이 비판하지 말아야 한다고 간주한다.

<인도에서 핵무기를 왜 허용했으며 파키스탄에서 핵무기를 왜 허용했는가? 왜 이스라엘이 핵무기를 가지게 했는가? 이중 표준을 이용하지 마십시오. 미국을 포함한 전 세계가 국제 협정과 합의가 있었음에도 불구하고 일어나는 사건을 보고도 보지 않은척 합니다. 이것은 우리가 이 문제를 재 검토해야 한다는 것을 말해줍니다> - 라고 나사르바예브 대통령이 끝으로 말하였다.

친선회관을 선물로

11월의 첫 눈이 내리자 수도의 주위는 흰 솜에 덮였다. 아스타나의 동남부에는 주로 새로운 개인 집들이 서 있는데 그 중에서 화려한 정면, 반짝이는 큰 유리창문, 원형 지붕으로 된 이중 건물이 두드러진다. 이것은 카자흐스탄민족회의의 본부인 친선회관이다. 건축술과 웅장한 외모로 보아 이 건물을 회관이라기보다 궁전이라고 하는 것이 적당할 것이다. 게다가 건물 주위의 묘목들과 화단들이 특히 사람들의 주목을 이끈다.

손 블라지미르 아스타나

친선회관은 아피라우 주청과 건설공들이 아스타나 창립 20주년을 경축하여 아스타나 준 선물이다. 수도의 날 전야에 성대한 개막식이 있었다. 그 때 즐거운 기념 "집들이"가 있었는데 모든 소수민족연합 (근 30개의 민족연합) 대표들에게 넓은 <아파트>의 키를 내 주었다.

-우리가 새 집들이를 해서 만족하고 기쁘니까 - 고려인 소수민족연합 박 로사 부회장이 소감을 나누었다 - 평화와 하모니 궁전인 <피라미드>에도 우리의 사무실이 있었지만 너무나 좁아서 민족 장식품도 세워 놓을 곳이 없었고 지어 회원끼리 모여서 어떤 행사를 진행하기에도 불편했습니다. 한번은 탁월한 정치 활동가, 그 당시 유엔 총장 반기문이 우리 연합 사무실을 방문했는데 방이 좁아서 편안히 교제하기가 불편했던 일이 기억에 남았습니다. 그럼에도 불구하고 귀빈은 우리와 친절하게 대화를 했으며 카자흐스탄의 고려인들에 대해 많은 것을 알게 되어 놀라기도 했습니다. 오늘은 보시다시피 우리가 사회사업을 할 장소가 넓직합니다. 우리는 여기에 민족공예품, 악기, 사진 등

많은 것을 전시해 놓았습니다. 얼마전에 카자흐스탄공화국 주한국대사관 한국문화원 이해관 원장이 우리의 손님으로 왔습니다. 말이 났으니 말인데 원래 이원장님은 감정이 풍부한 분입니다. 그런데 친선회관 그리고 형상적으로 말해서 우리가 다민족 생활의 흐름에서 항행할 우리의 <선실>을 보고 감탄을 금치 못했습니다. 이해관 원장님은 자기의 감정을 우리와 솔직히, 진심으로 나누었습니다. 카자흐스탄의 여러 지역을 다녀왔는데 그 어디를 가나 아주 친절하게 대하여 어느 민족이나 다 마음이 열려있다고 했습니다. 따라서 고려인들의 이미지가 높고 그들을 존대하는 것이 자랑스럽다고 이원장님이 말하셨습니다. <문화, 예술, 언어 기타 여러가지 문제에 들어가서 힘이 그능한대로 동포들을 돕겠다>고 이해관 원장이 약속했습니다>라고 로사 미하일로브나가 말하였다.

이 건물이 중심가로부터 떨어져 있는 것이 좀 유감스럽다. 이미 말했듯이 친선회관은 수도의 동남부에 자리잡고 있다. 이와 관련하여 유력한 논거를 이미 찾아냈다: 친선회관은 수도의 근접모인 까라간다 도로에 놓였다. 그러나 자동차 운전수이건 아니면 새 철도역

<누를리 줄>으로 가기 위하여 내리는 승객이건 남부에서 오는 손님들을 다 친선회관이 처음 맞이한다. 때문에 세계에서 가장 청소한 수도로, 오늘 널리 알려진 유르아시아 대륙의 중심으로 어서 오십시오라고 초대하는 바이다.

-친선회관은 아스타나 창립 20주년에 받은 가장 훌륭한 선물입니다. 우리에게 있어서 이것이 큰 사건인데 기념일에 새 집들이를 한 셈입니다 - 박부회장이 계속하여 말하였다 - 내부 인테리어도 화려하고 여러가지 목적에 사용될 방도 많습니다. 건물안은 따뜻하고 쾌적합니다. 분위기 자체가 좋은 사업을 하게 합니다. 친선회관에서는 인민들간 실로 진실한 친선의 정신이 떠돌고 있습니다. 이러저러한 행사가 있을 때면 서로 만나 반가워하는 모습이 보기 좋습니다. 친선회관의 주위에 평화와 합의의 가로수 길이 가꾸어져 있는 것이 상징적입니다.

지난 달에 여기에서 큰 행사가 있었는데 한 토요일에 카자흐스탄민족회의, 국가공영관국<코감되코 켈리썰>, 소수민족문화연합 대표들, 대의원들, 젊은이들이 평화와 합의의 가로수 길에 백양나무, 잣나무, 자작나무, 소나무 묘목을 심었다. 이 묘목들은 리젠나지 와쉴리에위츠가 지도하는 <아스타나 셀렌스트로이> 주식회사 원예가들의 선물이다. 큰 면적에서 가을조림 작업을 끝냈다고 리젠나지 와쉴리에위츠가 이야기 하였다. 회귀한 식물원 개막식 준비 작업도 대대적으로 벌여졌는데 카자흐스탄공화국 연. 아. 나사르바예브 대통령은 개막식에 참석하였다. 대통령은 빌립의 왕국 (달리는 칭할 수 없다) 창조자들을 칭찬하였다. 극심한 기후 조건에 적응된 30여가지 나무와 관목들 중에는 외국에서 실어들이 브라질리아, 동방 및 유럽 식물계도 있다. 리젠나지 사장은 또 한가지 수자를 짚었는데 수도의 지역에만도 2만대 이상의 묘목을 심었으며 앞으로 부라바이 휴양지에 나무를 심을 예정이라고 하였다. 그 곳까지의 거리는 200키로미터 이상이다.

-그러나 우리는 이 과업도 실행할 수 있습니다. 아스타나를 나무가 무성한 아름다운 도시로 만들려는 것이 우리의 목적입니다 - 공문 팀업일군 리젠나지 와쉴리에위츠가 말하였다.

인민의 심장속에 영원히

(제 1면의 계속)

민족근위대의 스포츠 팀의 회원으로서 제니스는 군무자들의 군사-애국적 교양에 적극적으로 참가하면서 카자흐스탄의 모든 젊은 세대에 한해서 근면성과 목적지향성의 모범으로 되었다.

-제니스는 여기에서 젊은 군인의 강습을 통과하였고 선서를 하였으며 스포츠 경기에 자주 참가했습니다. 복무 기간이 끝나자 그는 계약에 따라 복무를 계속하기로 했습니다. 그후 전망성 있는 스포츠맨으로서 민족근위대 스포츠맨 정원표에 들어갔습니다 - 민족근위대 교양 및 사회-법 담당 무호메트칼리 사포브 소장이 이야기 하였다.

엠. 사포브 소장은 제니스가 근위대원들의 추억에 영원히 남을 것이며 조국의 젊은 수호자들은 제니스를 모범으로 교양될 것이라고 지적했다.

-제니스는 항상 스포츠를 했습니다. 상시적으로 훈련을 하였고 여름에도 쉬지 않았으며 한 스포츠 계절에서 다른 계절로 넘어갔습니다. 제니스는 늘 시간이 부족했음에도 불구하고 자기가 복무한 군부대의 군무자들과 만날 시간을 얻어내곤 했습니다. 그의 죽음은 제니스에 대한 사람들의 사랑이 얼마나 큰가를 확증해 주었습니다 - 제니스의 아버지 유리 알렉산드로위치가 이렇게 말하고 지지해준대 대해 근위대 지도부에 감사를 표했다.

지난 주에 알마티에서 유명한 스포츠맨을 추모하는 몇가지 행사가 있었는데 제니스가 태어나 자란 아파트벽면에 추모현판이 설치되었고 <Halyk Arena>스포츠 종합체에서 정 제니스명칭 제단 오피스 개막식도 있었다.

카자흐스탄 화폐 유통시작 25주년

카자흐스탄 화폐가 유통하기 시작한지 25주년이 되었다. 그러면 독립국 카자흐스탄의 화폐가 걸은 길을 잠깐 더듬어 보기로 하자.

어떻게 시작되었는가?

뎅게라는 말은 쥬르크 동전 <뎅게> 혹은 <뎅가>에서 생긴 것이다. 러시아 동전 <뎅가>와 <뎅기>도 상기 술어에 뿌리를 두고 있다.

민족 화폐의 날: 뎅게의 뜻밖의 영향.

카자흐스탄 대통령 누르술탄 나사르바예브는 1993년 11월 12일에 <카자흐스탄의 민족화폐 도입에 대한>정령을 서명했다. 이에 2년 앞서 화폐로서의 뎅게 개념 강구가 시작되었다. 이 사업에 그리고리 마르첸코, 우미르사크 슈께예브, 오라스 잔도쑤브 그리고 카자흐스탄공화국 국민은행 첫 은행장 갈릴 바이나사로브가 참가하였다.

첫 세리얼의 디자인은 연필, 수채, 템페라로 손으로 그려졌다. 영국에서 손으로 복제한후 개인인쇄소 Harrison @ Sons에서 은행지폐를 찍어냈다.

다음 일주일 동안 은행지폐를 "일-86"형 비행기로 런던에서 우랄스크로 실어날랐다. 극비의 조건에서 비행기가 19회 왕복을 하였다. 이 돈은 은행들로 실어날르는데 8일이 걸렸다. 1993년 11월 15일 08시에 루블리를 뎅게로 바꾸기 시작하였다. 이 과정은 근 5일동안 계속되었다. 16세 이상의 카자흐스탄인은 10만 루블리를 바꿀수 있었는데 이것은 200루블리에 해당하였다.

1995년까지 1-100뎅게짜리 화폐가 있었고 1000뎅게짜리는 23년전에 나타났다. 2000뎅게 짜리는 1996년에, 5000뎅게짜리는 1998년에 나타났다. 2006년에 새 세리얼 화폐 즉 200뎅게부터 1만뎅게까지의 화폐를 찍어냈다. 오늘 현재 2만뎅게짜리가 가장 큰 화폐이다.



그 녀가 택한 평생의 직업



카자흐스탄의 지도를 펼쳐본다면 광활한 초원의 남쪽에 펼쳐져 있는 크슬오르다 시에서 멀지 않은 곳에 위치하고 있는 그다지 크지 않은 칼 막치 도시를 볼 수 있다. 장래 의사가 될 시나이다가 바로 이 도시에서 태어났다. 시나는 천진난만한 어린 시절과 즐거운 아동시절을 칼막치에서 보냈다.

시나이다는 학교에서 공부할 때 성적이 뛰어난 학생으로서 동창생들을 앞섰다. 특히 화학, 물리, 수학 등에 소질이 있었으며 또 그 과목들에 대한 취미도 컸다. 그래서 시나이다는 은근히 마음속으로는 자기의 미래를 이런 과목들과 연결하려고 꿈꾸고 있었다. 그래서 중학을 졸업할 무렵에 어머니더러 <어머님의 말씀대로 의대에 입학해 보겠습니다. 만일 입학하지 못하면 다음 해에는 제가 희망하는 대학에 입학청원서를 보내겠습니다>라고 말했다. 딸이 의사의 직업을 전공하는 것은 어머니의 소원이었다. 어머니의 말씀에 순종하는 시나이다가 달리 행동할 수 없었다.

악토베 의대에 입학한 시나이다는 어머니의 소원을 풀어드린 셈이다. 딸이 의대에 입학했다는 소식을 들은 어머니는 너무 기뻐서 하늘로 날아 오를것만 같은 기분이었다고 했다.

... 대학에서 학업의 나날이 시작되었다. 그런데 다른 대학들과는 달리 의대에서는 거의 십년을 공부해야만 했다. 대학에 입학했을 때 다른 학생들과 함께 시나이다도 기쁘크라트 서약을 주었다.

의사들에게 한해서는 어느 기관이 더 중요하고 중요하지 않은 것이 없을 것이다. 인체의 모든 기관이 다 중요하다. 우리의 주인공 김 시나이다 그리고리에프나는 심장학을 전공했다.

열의가 강한 그는 악토베 의대를 훌륭한 성적으로 필하고 기대했던 졸업장을 받고 자기가 소원했던 정든 고향 도시

칼 막치에 배치받아 그 지방 환자들을 치료하기 시작했다. 자기 마음에 드는 일을 하면서 환자들에 대해 깊이 배려하는 시나이다 의사는 5년간 한 자리에서 일하면서 많은 경험을 쌓았으며 차후에 의학을 더 깊이 연구하고 싶은 마음을 안고 알마티로 이주해 왔었다. 처음에 김 시나이다 그리고리에프나는 알마티 시내에 위치하고 있는 심장병연구소에 취직하였다.

그는 25년을 의사-동료들과 함께 꾸준히 환자들을 치료하는 동시에 피곤을 무릅쓰고 과학연구사업에도 헌신했다. 결국 박사논문문을 통과시켜 의학 박사가 되었다. 김 박사님은 알마티시 구급병원 심장과 과장으로 임명 받은 후 시간을 헤아리지 않고 환자들 치료에 몸담았다. 심장병 환자들마다의 건강 상태가 다르며 특히 심장병 구급병원이니 긴급한 상황에 따라서는 환자의 생명이 의사에게 달려기에 한 순간에 진단을 내려야 하였다.

할아버지가 생존 때 '우리 집에 의사가 있으니 참 좋아요! 특히 나의 귀여운 손녀가 우리를 치료하는 의사가 되었으니요. 나는 큰 감사를 느껴요' 하겠다는 이야기를 우리에게 들려 주었다. 시나이다 그리고리에프나의 부모님들 역시 가정에서 의사가 있는 것을 자랑스럽게 생각했다. 그런데 유감스럽게도 오래 살지 못하고 일찍 세상을 떠났다.

스탈린 정책으로 인해 1937년 원동에서 강제이주된 시나이다의 할아버지와 할머니, 부친과 모친은 그 당시 오늘과 같은 좋은 세월에 대해 상상조차 못했을 것이다. 사나운 팔자로 고생이 많았지만 그것을 참고 견디며 나가다 보면 나중엔 좋은 일도 보게 되는 법이다.

<취 구멍에도 벌들 때가 있다>, 혹은 <고생 끝에 낙이 온다>는 등 속담과 마찬가지로 늘 밝은 미래를 믿고 살면 언젠가는 그런 행복의 나날을 누릴 수 있다.

... 원동에서 출발한 화물차는 낫선 우수토베 역에 고려인들을 부리워 놓고 자취를 감추어 버렸다. 바람이 사정없이 몰아치는 바스토베 허허벌판에서 지낸 그 나날들은 다시 회상하고 싶지 않은 지옥이나 마찬가지였다. 그 해 겨울을 토굴에서 겨우 보내고 따뜻한 크슬오르다를 찾아 떠나 결국 자기마한 칼 막치에 머물게 되었다는 사실을 자라나는 딸에게 부모들 (할아버지의 이야기를 들은)이 옛말마냥 들려주었다. 시나이다는 강제이주된 첫 시기에 카자흐인들이 고려인들을 많이 도와주었다는 이야기도 후에 여러 사람들에게서 들었다.

나날이 발전하고 있는 과학에 전심을 다 하여 몸 바치고 있는 시나이다 그리고리에프나에게는 항상 시간이 부족하다. 이것을 잘 알고 있는 남편 채알렉산드르는 정성을 다 하여 안해를 도와주고 있다. 시나이다 그리고리에프나에게는 언제나 의지할 수 있는 기둥이 또 하나 있는데 그는 외동 아들 막썬이다. 어머니와 아버지의 가장 좋은 품성을 타고 태어난 아들은 대학을 졸업하고 아이찌 전문가로 근무하고 있다. 김 씨의 가정에는 의사가 또 한 분이 있는데 그는 시나이다의 오빠 김 게오르기 그리고리에위초이다. 그는 종양학 및 방사선 과학연구 센터에서 머리암 수술 외과의로 일하고 있다. 병에 걸려 고통을 겪으면서 살기를 원하는 환자들의 생명을 구원해주는 것보다 더 중요한 사명이 어디에 더 있으랴?! 바로 그러기에 시나이다 그리고리에프나는 가장 중요한 사람의 건강, 때로는 생명을 책임지고 있는 의사의 직업을 전공한 것을 조금도 후회하지 않는다. 이것은 그가 택한 일생의 직업이다.

의사는 직업적 지식외에 환자들에게 대한 동정심, 친절성, 신중성 또한 환자들의 아픔을 자기의 아픔처럼 받아들일 줄 아는 품성을 가지고 있어야 한다. 이 모든 품성을 시나이다 그리고리에프나가 가지고 있다. 그 뿐만 아니라 그는 자기의 직업적 능력을 높이기 위해 계속 배우며 또 자기가 얻은 경험을 나누기도 한다. 그는 부정맥 치료에서 큰 경험을 가지고 있어 카자흐스탄 및 러시아 의대 강좌에서도 강의를 한 적도 있다.

현재 시나이다 그리고리에프나는 알마티시 아바이대통령로와 로시바끼에프 거리 교차점에 위치하고 있는 '알가메드' 사람진료소에서 심장병 환자들을 치료하고 있다. 이 진료소 내부에 붙어 있는 환자들의 접수 시간표를 보면 심장병 의사가 셋인데 김 시나이다 그리고리에프나가 접수하는 7번 의사실앞에 항상 환자들이 많다. 아마 이것은 치료를 받는 환자들 속에서 이 심장병 의사의 실력에 대한 좋은 소문이 돌아서 그런것 같다.

카자흐스탄에서 얼마전에 발간된 '생명을 위하여'란 두터운 의료백과사전을 펼쳐 보면 존경스런 두 형제 - 의학 박사 김 시나이다 그리고리에프나와 그의 오빠 김 게오르기 그리고리에위초 의사를 찾아볼 수 있다.

최미옥

제주 귤 8년만에 북으로...2010년 이후 첫 대규모 대북물자 반출

정부가 11일 평양정상회담 당시 북측의 송이버섯 선물에 대한 답례로 제주 감귤 200t을 북한에 보낸 것은 2010년 이후 정부 주도로 이뤄진 첫 대규모 대북물자 반출이라는 평가가 나온다.

통일부 당국자는 11일 "2010년 천안함 피격 및 연평도 포격사태 후 정부 주도로 남측 물자가 이처럼 대규모로 북한으로 들어간 것은 처음인 것으로 알고 있다"고 말했다.

통일부에 따르면, 2010년 7월 북한 신의주 등에서 발생한 수해 지원을 위해 그해 11월까지 쌀 5천t과 컵라면 30만개, 시멘트 3천t 등을 전달한 것이 마지막 정부 주도의 대북 물자반출이다. 당초 시멘트를 1만t까지 지원할 계획이었지만 연평도 포격사태가 발생하면서 중단됐다.

이후에는 개성공단 물자의 반출이나 민간차원의 소규모 수해 지원, 미국인이 운영하는 유진벨재단이 남측에서 구한 결핵약을 북한에 지원한 사례 정도만 있었을 뿐이다.

1999년부터 2010년 초까지 12년간 진행된 제주도의 북한 감귤 보내기 운동도 천안함 피격 사태 이후 남북관계가 얼어붙으면서 더는 진행되지 못했다.

성격은 당시와 다르지만 이번에 제주 감귤이 북한으로 넘어가면서 끊겼던 감귤 지원의 명맥이 8년여 만에 다시 살아난 셈이다.

이번 귤 지원은 5·24조치나 유엔 안전보장이사회(안보리) 대북제재 및 미국의 독자 제재 망에도 걸리지 않는다는 것이 정부의 판단이다.

정부의 한 관계자는 "5·24조치가 남북교역을 금지하고 있지만, 이번 귤 지원은 대가가 오간 것이 아닌 데다 북측



이 송이버섯을 선물한 데 따른 답례의 성격이기 때문에 이와 무관하다"고 말했다.

안보리 대북제재와 미국의 대북 독자 제재 잣대로 봐도 문제가 없어 보인다.

우선 유엔 안보리 대북 제재상의 대북 공급 금지 품목에 농산품은 포함되지 않기 때문에 정부는 안보리 제재 예외 인정을 받기 위한 신청도 하지 않은 것으로 전해졌다.

작년 12월 채택된 안보리 결의 2397호는 북한의 대외 공급·판매·이전 금지 품목에 농산품을 포함하고 있지만 2397호와 그 외 다른 안보리 대북제재 결의에 대북 농산품 제공을 금지하는 규정은 없는 것으로 파악됐다.

또 북한의 대량살상무기(WMD) 개발을 직·간접적으로 돕거나 북한에 큰 경제적 이익을 제공하는 것이 아니라는 점에서 대북제재의 취지에도 어긋나지 않는다는 것이 정부의 판단인 것으로 알려졌다.

다만 대북물자 제공이라는 점에서 한미 외교 당국 간 조율이 있었을 것으로 추정된다. 다른 관계자는 "미국과 필요한 협의는 진행한 것으로 안다"고 말했다.

미국도 귤이 안보리 금수 품목이 아닌 점, 북한의 송이버섯 선물에 대한 답례 성격이 있는 점, 장기간 보관이 불가능해 균용으로 비축하기도 어렵다는 점 등을 고려해 이번 귤 제공에 대해 제동을 걸지는 않았던 것으로 분석된다.

<공군 C-130 수송기가 11일 오후 제주국제공항에서 제주산 감귤 50t을 싣고 있다.>



'순국선열' 을 아십니까?

오는 11월 17일(토)은 '순국선열의 날'입니다. '순국선열'들의 숭고한 독립정신과 희생정신을 후세에 길이 전하고 이들의 업을 기리기 위해 1939년 임시정부에서 임시의회의 총회 때 제정한 법정기념일이죠.

그렇다면 순국선열은 어떤 분들일까요? 백범 김구 선생이 환국 후 가장 감격스러워 한 일은 1946년 세분의 순국선열의 유해를 국내에 봉안했던 것이었다고 합니다. 윤봉길 의사를 비롯하여 이봉창, 백정기 이 세분을 말씀하시는 것인데요, '삼의사'라고 일컫어 지는 이분들의 유해는 일본과 국내에서는 활동했던 박열, 이강훈, 이문창 등 아나키스트들의 노력으로 부산으로 들어왔다고 합니다. 부산공설운동장에서 수만 군중이 운집한 가운데 추도식이 열렸고, 다음날 삼의사 유해는 특별열차편으로 귀경하여 서울 용산구 효창공원에 안장되었습니다. 김구는 삼의사 장례식 추모사에서 "그 세 사람을 보낸 나만이 살아 있으면서 아직 독립을 이루지 못하고 있으

니 세월사에 대하여 부끄럽기 한량없고 회한을 금할 수 없다...그들 지하에 불귀의 손이 된 수만 수천의 동지들의 사심 없는 애국의 지성을 본받아 하루바삐 통일된 우리 정부 수립이 실현되기 위하여 3,000만과 같이 분골쇄신 노력하겠다(김삼웅, 백범 김구 평전)"라고 다짐했었습니다.

'순국선열'이란 바로 위의 삼의사 같은 분들을 말합니다. 즉, 1945년 8월 15일 광복 전에 순국한 독립운동가를 뜻하고, '애국지사'는 살아서 8·15 광복을 맞은 독립운동가를 뜻합니다. 우리가 사는 카자흐스탄에는 그 어느 동포사회보다 순국선열들을 많이 배출하였고, 그 후손들 또한 많이 살고 계십니다. 이동휘, 최재형, 민공호, 홍범도, 계봉우, 황운정, 최계립 등 이루 말할 수 없이 수많은 순국선열들이 조국의 독립을 위해 자신의 목숨을 아끼지 않으셨습니다. 크즐오르다에는 홍범도 장군과 계봉우 선생의 묘역이 조성되어 있고 심지어 홍범도 거리도 있습니다. 또한 우리는

독립유공사후손회를 조직하여 매년 3.1절과 순국선열의 날 행사를 주관해 왔기 때문에 '고려인들은 대한민국의 독립운동을 이끌었다'는 모범적인 동포사회'로 모국에 알려져 왔습니다.

그런데, 실상은 그러하지 못합니다. 현지의 많은 청장년 동포들은 홍범도가 누구인지 잘 알지 못합니다. 이동휘와 계봉우 그리고 민공호가 누구인지? 무슨 일을 했는지 잘 알지 못한 게 현실입니다. 왜냐하면 이들에 대해 배울 기회가 없었기 때문인데, 이게 오히려 자연스러운 현상일지도 모릅니다. 이 나라 정규교육과정에 대한민국의 역사, 특히 항일독립운동사와 고려인의 역사를 배우는 시간은 없으니까요.

그렇다고 이렇게 손놓고 있어서는 안될 것입니다. 모국에서 우리를 칭송한다고 해서 그 칭찬에 도취되어 우



리가 있고 있는 것은 없는지 한번쯤 생각해 봐야 할 때입니다. 우리가 '식탁머리 교육'을 통해서라도 우리 자녀들에게 우리의 역사와 순국선열들에 대해 한번이라도 얘기를 나누는 적이 있는지 돌아봐야 하겠습니다. '자신의 역사를 모르는 민족의 미래는 없다'는 말을 굳이 꺼내지 않더라도 현재 고려인의 높은 위상은 순국선열들의 희생과 헌신때문이라는 사실을 절대 잊어서는 안될 것입니다. 올해도 11월 17일에 순국선열의 날 기념

식이 열릴 것입니다. 매년 11월 17일을 전후한 주말에 알마티한국교육원 강당에서 독립유공자후손회의 주관으로 순국선열의 날 행사를 해 왔으니까요. 올해도 순국선열의 날이 다가옵니다. 오는 17일 알마티한국교육원에서 기념행사가 열리는데, 우리 고려인들의 자긍심과 위상을 높이는 일은 자녀들의 손을 잡고 함께 참가하는 데서 시작되어야 할 것입니다.

(김상욱 한인일보 주필)

이화의료원, 카자흐스탄 협력 교류 활동 활발

이화여자대학교 의료원(의료원장: 문병인)이 지난달 30일부터 11월 4일까지 중앙아시아에 위치한 카자흐스탄의 아스타나와 알마티를 방문해 선진 의료 기술을 전파하는 등 다양한 교류 활동을 하고 돌아왔다고 8일 밝혔다.

백남선 이대여성암병원장을 중심으로 한 이화의료원 대표단은 먼저 카자흐스탄 수도인 아스타나에서 있는 한국국제의료협회(KIMA)의 '메디컬 코리아 2018' 행사에 참여해 외국인 환자 유치에 관한 홍보 및 상담을 진행했고, 백남선 병원장은 '암 알아야 이긴다'라는 주제로 강연을 진행해 참석자들로부터 큰 관심을 얻었다.

이어 대표단은 카자흐스탄 최대 상업 도시인 알마티에서 현지 외국인 환자 유치 업체인 'ALL ASIA' 카자흐스탄 지사를 방문해 무료 진료도 진행했다.

또한, 카자흐스탄 국영 TV 방송은 백남선 원장과 이



화의료원 대표단의 활동을 대대적으로 보도하기도 했다. 국영 TV 방송은 대표단이 방문하기 전 한국 현지 취재를 통해 제작한 백남선 병원장과 이대목동병원, 이대여성암병원 소개 프로그램을 방영했고, 한국국제의료협회 행사 기간 동안 대표단의 활동에 대해서도 집중 취재해 방영하기도 했다.

백남선 병원장은 "이번 방문을 통해 그동안 지속해 오던 교류 협력의 폭을 보다 넓힐 수 있었다"면서 "카자흐스탄 환자 유치를 통해 이화의료원뿐만 아니라 우리나라 의료 관련 산업 발전에도 도움이 되길 기대한다"고 말했다.

세계시민으로 사는 경북인

유목의 땅, 유랑의 민족

경상북도와 (사)인문사회연구소가 추진하는 해외동포네트워크사업 <세계시민으로 사는 경북인 2018 - 카자흐스탄, 키르기스스탄 편>의 일환으로 스토리 북 '유목의 땅, 유랑의 민족 - 카자흐 키르기즈 고려인' 출간을 기념하는 콘텐츠 전시가 11월 06일(화)부터 11일(일), 6일간 안동문화예술의 전당에서 개최되었다. 전시 첫날인 6일(화)에는 작가와 함께하는 북 콘서트도 마련되었다.

경북도는 스토리 북과 콘텐츠 전시, 북 콘서트를 통해 지역민들의 성찰적이며 미래지향적인 해외동포사 이해를 돕고 지역사회에서 경북도의 해외동포 정책을 공유하며 소통하는 장을 만들고자 한다. 스토리 북 '유목의 땅, 유랑의 민족? 카자흐스탄, 키르기스스탄 고려인'에는 카자흐스탄과 키르기스스탄 고려인 30여명의 이주정착사와 생애구술사, 다양한 사진들이 수록되어 있다. 그중에는 우수토베 아킴이었던 인 발렌티나 와 실리에브나, 파르치산의 마을에서 태어난 스포츠 영웅 황마이 운데노비치, 민족무용을 가르치는 카자흐스탄 인민배우 김 립마 이바노브나, 위대한 초원의 역사를 기록한 역사학 박사 강 게로르기 바실리에비치, 바람을 닮은 자유를 노래하는 지질학자 허 블라디슬라브 구코비치가 있다.

콘텐츠 전시는 '우리는 고려사람이오', '고려인들의 어제 - 소련을 일군 일꾼들', '고려인들의 오늘 - 중앙아시아의 모범시민들', '그들이 지켜온 고려말과 고려문화', '우리를 기억해주오', '세계시민으로 사는 경북인, 지난 9

년의 여정' 등 총 6개 테마로 구성되어 있으며 고려인들의 삶을 담은 생생한 사진과 구술사를 통해 1937년 강제이주의 아픔과 구소련 해체 뒤 혼란스런 상황을 딛고 일어서 중앙아시아의 모범시민으로 성장한 고려인들의 이주정착사 및 세계시민으로서의 정체성, 그리고 그들이 지켜온 민족문화를 지역민들에게 알린다.

북 콘서트에서는 '카자흐스탄, 키르기스스탄 고려인 취재 1년의 과정', '저자와 함께하는 전시 관람', 국악관현악단 '해락'의 공연 '음악으로 보는 카자흐, 키르기즈 고려인의 삶'이 준비되어 있다. 스토리 북과 전시, 북 콘서트를 통해 카자흐스탄과 키르기스스탄 고려인들의 어제와 오늘, 그리고 그들이 힘겹게 지키고 발전시켜온 민족문화를 생생한 사진과 그들의 언어로 마주하길 바란다.

1864년 조선인의 연해주 정착을 기점으로 올해 154주년을 맞은 고려인 역사는 해외 한인 디아스포라의 시초라고 할 수 있다. 1860년대 많은 한인들이 빈곤과 국정혼란으로 인해 러시아 극동지역으로 이주했으며, 그로부터 극동지역은 독립운동가들의 피난처이자 재소련 조선인들의 독립군 양성 터전이 되었다.

그러나 1937년, 소련의 대일본 대외정책 및 연방 내 소수 민족 재배치 정책으로 인해 스탈린은 고려인들을 중앙아시아 카자흐스탄과 우즈베키스탄으로 강제이주시켰다. 고려인들은 거주 및 이주 제한 속에서 집단농장생활을 하며 그들의 전통과 풍속, 예절을 지켜갔으며 1953년 스탈린 사후 이주의 자유가 허용되자 카자흐스탄과 우즈베키스탄을 넘어 키르기스스탄,

러시아 등 유라시아 전역으로 뿔어나갔다.

오늘날 카자흐스탄의 고려인들은 약 10만 명, 키르기스스탄의 고려인들은 약 2만 명으로 추산된다. 이들은 강제이주의 아픔과 구소련 해체 뒤 혼란스런 상황을 딛고 일어서 중앙아시아의 모범시민으로 성장하였으며 현재 한국과 카자흐스탄, 키르기스스탄 사이 가교 역할을 하고 있다.

(사)인문사회연구소는 올해 5~6월 한 달여 동안 카자흐스탄 우수토베, 알마티, 캅차기, 키르기스스탄 비쉬렉 등 중앙아시아에서 광범위한 현지조사를 진행하였으며 스토리북 집필을 위해 카자흐스탄 고려인협회, 키르기스스탄 고려인 협회를 비롯한 고려인 및 교민 30여명을 만나 동포들의 이주사, 세계시민으로서의 정체성 등에 대해 심층적으로 취재하였다.

경상북도의 해외동포네트워크사업 <세계시민으로 사는 경북인>은 세계 곳곳에 뿌리내리고 있는 경북 출신 동포들을 재조명하고, 경북도 해외동포네트워크를 구축하여 교류 확대를 꾀한다는 취지로 2010년 이후 올해까지 9년째 진행되어 왔다. 2010년 중국의 경상도 마을, 2011년 러시아 사할린의 강제 징용 동포, 2012년 독일의 파독 광부와 간호사, 2013년 우즈베키스탄의 고려인, 2014년 중국·베트남·인도네시아·인도 4개국, 2015년 브라질 한인 사회, 2016 일본회 자이니치 경북인, 2017 미국 서부지역 경북인 등 각국의 한인동포 사회를 대상으로 그들의 삶을 취재해 스토리북과 TV다큐멘터리로 제작하였으며, 지역 언론 특집연재, 콘텐츠 전시회, 인문학 강좌, 문화 교류 행사 등을 통해 그들의 삶을 깊이 이해하는 전기를 마련했다.

김승기 연구원

우즈베크 전통 인형을 만드는 명인 마 유리

일요일 아침 일찍부터 타슈켄트 외곽에 살고 있는 두 예술가를 만나기 위해 길을 나섰다. 누런 커피니의 대표이자, 관장인 아나톨리 김이 직접 운전을 해주어, 통역인 그의 큰딸 아나스타시아와 함께 편안하게 약속 장소에 갈 수 있었다. 우즈베크 체류 기간 내내 보여준 그들 부녀의 더없는 친절과 도움에 다시 감사드린다. 그의 차가 쉼보레(GM대우)이고 타슈켄트 도심 시내에 있는 모든 차종이

생 아나톨리가 만들었다는 우즈베크 전통 토기 인형을 테이블로 가져와 보여주기를 시작하였다. 한국으로 돌아가기 전에 지인들의 선물로 구매하려고 베틀던 토기인형의 명인이 바로 고려인 마가이 유리라니 새삼 놀라지 않을 수 없었다. 그는 어떤 연유로 우즈베크 전통 토기 인형을 만들게 되었을까?

작가의 아버지인 마가이 세르게이(1909-2006)는 한국에서 태어난 고려인 1세로 더 나



GM인 것이 신기하여 이에 대해 물어보니, 우즈베크스탄의 국가 정책상 GM 차를 구매하면 세금을 감면해주는 혜택이 있다고 한다. 92년도에 한창 우즈베크스탄으로 진출하여 잘 나가던 대우그룹이 97년 외환 위기를 맞아 바로 도산하게 되었고, 그런 대우차를 이어받은 GM이 우즈베크스탄의 국민차 역할을 하게 되었다는 것이다. 타슈켄트 도심 외곽으로 30여 분 정도 달려, 오늘 만나기로 한 두 화가 중 한 명인 유리 마가이의 집에 도착하였다. 타슈켄트 도심도 한국의 도시에 비하면 한적한 편인데, 유리의 집이 있는 동네는 적막할 정도로 고요하다. 날씨는 훈훈한 것이 완전한 봄날이다. 5층 미만의 공동주택에 살고 있는 유리가 마당 앞까지 마중을 나와 있었다. 일흔이 다 되어 하얗게 센 머리카락과 머금고 있는 온화한 미소는 이웃집 할아버지를 연상 시켜 정겨운 마음이 들었다. 집 안으로 들어가자, 러시아인 부인 루드밀라 역시 환한 미소로 반겨주었다. 거실의 테이블에 둘러앉아, 루드밀라가 러시아식 펜케이크인 블리니와 딸기 잼, 꿀 그리고 사과와 차 등의 다과상을 내왔다. 메밀가루와 밀가루를 넣고 얇게 부친 음식인 블리니에 잼과 꿀을 발라 먹으니 그야말로 꿀맛이었다. 우즈베크 전통 빵인 리보슈까가 담백한 맛을 자랑하는 것과 달리 블리니는 한국인에게도 친숙한 핫케이크 맛이어서 전혀 거부감이 들지 않았다. 유리는 자신과 동

은 삶을 위하여 러시아 연해주로 일찍부터 이주를 하였다고 한다. 이후 원동에서 우즈베크스탄으로 강제이주를 오게 되었고, 레닌기치(소련에서 발행된 유일한 한글 일간신문)에서 일하던 어머니의 삼촌 김기서의 소개로 아버지 세르게이와 어머니가 결혼을 하여, 유리과 그의 동생인 아나톨리를 낳을 수 있었다고 한다. 그의 아버지는 1940년도 타슈켄트 기술 대학교에 재학 중, 2차 세계대전이 발발하면서 강제노동에 징용되었고, 영예 메달을 받기도 하였다. 그는 종전이 되자 타슈켄트의 11개주 중 하나인 베크미르의 고려극장에서 근무를 하였는데, 베크미르는 고려인의 거리로 한국적인 문화와 풍습이 많이 스며든 곳이다. 세르게이는 그 곳에서 예술과 관련된 장식은 물론 전기 수리공으로도 일할 정도로 다재다능하였다고 한다. 그래서 집이나 스튜디오나 가릴 것이 없이 그의 예술적 손길이 안 닿은 곳이 없었고, 유리과 아나톨리는 자연스럽게 그런 아버지의 예술 작품 접할 수밖에 없었다고 한다. 이어 유리는 동생과의 재밌는 일화를 들려주었는데, 예술가가 되기 전 모스크바에서 엔지니어로 일하고 있던 외삼촌에게 자신들의 '예술적 기질'을 평가받은 적이 있다고 한다. 당시 동생은 삼촌에게 예술가로서의 가능성을 인정받은 반면 자신은 재능이 없다는 이야기를 들었는데, 결국에는 둘 다 본래의 업을 버리고 예술가의 길로 들어섰다는 것이다. 1950년대 타슈켄트에서 태어난 고려인 2세인 유리는 톰스크 폴리텍 대학에서 물리학을 전공 후, 핵무기공장(1983~1997)에서 연구자의 길을 걸었다. 하지만 가슴 한편에 항상 예술가에 대한 꿈을 버리지 못하여, 공장 내에서 벽보의 포스터 혹은 캐리커처 그리는 일을 담당해왔다고 한다. 그러던 어느 날 우연히 세라믹에 관하여 배울 기회를 얻었고, 회사일과 병행하였다. 세라믹이란 소재는 금속원소로 결합하여 만들어진 것인데, 물리학과를 졸업한 그는 이 재료를 다룸에 있어 능숙할 수밖에 없는 전공의 기초가 있었고, 이런저런 이유들이 합쳐져 운명적으로 예술가의 길로 들어설 수밖에 없었다



고 말한다. 세라믹은 만지고 빚어서 만드는 방법과 틀에 부어서 메어내는 두 가지 방식이 있는데, 수많은 기념품을 감당하는 것은 주로 후자의 방법을 이용한다고 한다. 유리는 1985년부터 본격적으로 우즈베크 전통 토기 인형을 만드는 일을 생업으로 하게 되었다. 동생 아나톨리는 1984년도의 타슈켄트 종합 기술 대학교의 건축학과를 졸업 후 건설 회사에 입사하였다. 그곳에서 드로잉을 하며, 풍자 만화 혹은 모델의 특징을 잘 살려 재밌게 그려내는 것이 아나톨리의 취미였고, 그림을 주변 지인들에게 종종 선물로 나누어 주곤 하였다. 형인 유리는 우즈베크의 전통적인 차림새와 관습을 표현하는데 집중하였고, 아나톨리는 한복을 입은 인물의 해학적인 면모를 묘사하여 한국적 요소를 반영하는데 집중하였다. 유리는 자신이 갖지 못한 예술적 재능을 가지고 있는 동생이 '인물의 표정을 잘 포착할 뿐만 아니라, 우즈베크 동전 25숨의 디자인 도안을 만들어 냈으며 이에 대한 특허'를 가지고 있고, 정부에서 상을 받은 적도 있다며 추켜세웠다. 하지만 동생인 아나톨리는 안타깝게도 14년 전 폐가 좋지 않아 일찍 세상을 떠났다고 한다. 그에게 있어 한국적인 요소란 무엇인가에 대해 묻자, 고려인 마을이 조성 되어있던 베크미르에서 1950년에 태어나 1967년까지 살았는데 그 곳에서는 결혼과 설날, 추석 등의 모든 관습을 전통적으로 잘 지키고, 한국의 영화나 책을 많이 접할 수 있었다고 말해주었다. 비록 한국어로 이야기를 나눌 수는 없었지만, 유년 시절부터 한국적 정서를 공유해온 그는 다른 고려인 화가들과는 사뭇 다른 느낌이었다. 그는 여전히 한국의 문화를 공유하는 고려인들의 모임에 지속적으로 참석하고 있으며, 그의 아내 류드밀라에게 보여주는 가부장적인 태도, 또 메일주소를 적어주면서 그의 이름을 '마유리'라고 한글로 적어준 것 등에서, 그에게 한국인의 피와 문화가 흐르고 있음을 찾아볼 수 있었다. 그는 현재 공예장인협회 회원으로 등록되어 있는데, 우즈베크스탄의 자랑스러운 예술가 일원으로서 인정받았다는 사실이 여간 기쁘지 않을 수 없었다.

전선하 홍익대 미술학과 예술학전공 박사과정 수료

의사의 충고

고혈압 이기는 식사법 -채소 한 끼에 2~3가지, 고기는 '이렇게'

고혈압을 진단받은 후 식사법을 고민하는 사람이 많다. 채식으로 식단을 완전히 바꾸는 사람도 있는데, 극단적인 채식은 칼슘, 철분의 결핍을 초래하며 장기간 지속하면 빈혈이나 체력 저하를 유발할 수 있다. 고혈압 환자에게 권장하는 대표적인 식사법은 'DASH(Dietary Approach to Stop Hypertension)'를 소개한다.

DASH는 혈압을 낮추는 데 도움이 되는 영양소가 풍부한 식품을 골고루 충분히 섭취하고, 건강에 좋지 않은 식품은 최대한 줄여서 섭취하는 식사요법이다.

1. 통곡물로 주식을 바꾸자
흰 쌀밥이나 흰 빵 대신 잡곡밥, 통밀빵으로 주식을 바꾸도록 한다. 도정을 하면 껍질에 있는 영양성분이 함께 제거된다. 도정을 덜 한 통곡물에는 비타민E와 비타민B군 등 비타민과 무기질이 풍부하다. 이러한 성분은 고혈압 환자의 혈압을 낮추는 데 도움이 될 수 있다. 또한 식이섬유가 풍부해 혈중 콜레스테롤 수치를 낮춰주고 식사 후 혈당이 급격히 상승하는 것도 막을 수 있다.

2. 채소를 충분히 먹자
채소는 충분히 먹어도 된다. 채소는 열량은 낮고 비타민, 무기질이 풍부하다. 또한 항산화 영양소는 체내 산화 스트레스를 낮춰 혈관 안쪽 피부 기능을 향상시켜 혈압 조절에 도움이 된다. 한 끼에 2~3가지 다양하고 신선한 채소를 골고루, 적절히 섭취하는 게 좋다. 단, 기름을 많이 사용한 조리법은 피해야 한다.

3. 과일을 적당히 먹자
과일도 채소와 마찬가지로 비타민, 항산화 영양소가 풍부하다. 하지만 채소보다 열량이 높고 당분이 많다. 따라서 적당한 양을 먹는 게 중요하다. 하루에 1~2번 간식으로 먹으면 되는데, 통조림이나 주스보다는 생과일이 좋다. 한 번에 사과 1개, 참외 1개, 귤 2개, 바나나 1개 정도가 적당한 양이다.

4. 유제품은 저지방으로 고르자
우유에는 칼슘이 풍부한데, 칼슘은 나트륨 배출을 촉진한다. 하루에 우유 1컵을 1~2번 먹으면 된다. 하지만 우유는 포화지방 함량이 높아 저지방이나 무지방 우유를 선택해야 한다. 우유를 마시고 배가 아프거나 소화가 잘 안 되는 사람은 유당을 제거한 우유, 요구르트, 두유를 먹으면 된다.

5. 지방이 적은 고기를 먹자
육류는 질 좋은 단백질이 풍부하고 필수아미노산과 철분이 들어있다. 하지만 포화지방도 많아 혈중 콜레스테롤 수치를 높인다. 따라서 지방이 낮은 살코기를 먹거나 두부, 콩으로 먹으면 좋다. 단백질 식품은 매끼 1~2가지로 구성해 1회 분량을 먹어야 한다. 1회 분량은 생선 1토막, 닭가슴살 40g, 두부 80g, 달걀 1개이다.

6. 조리법을 바꾸자
지방 섭취에 유의해야 한다. 불포화지방 함량이 높은 콩기름, 옥수수유, 카놀라유, 올리브유, 참기름은 하루 2작은술 정도 섭취한다. 이렇게 먹으려면 튀김, 전, 볶음, 부침 등 기름을 많이 사용하는 요리를 일주일에 1~2회 정도로 즐기고, 삶거나 찌는 조리법으로 요리해야 한다. 마가린이나 버터는 포화지방 함량이 많아 되도록 섭취하지 않아야 한다. 샐러드를 먹을 때도 기름 함량이 낮은 과일 드레싱을 사용하는 게 도움 된다.



“제79회 순국선열의 날 기념식” 행사안내

일시: 2018년 11월17일(토),14:00~15:30
장소: 알마티한국교육원 대강당

기념식내용

- 순국선열 사진 전시
- 유공동포 표창 전수식-외교부장관 표창: 김성태 중소 기업연합회 회장
- 순국선열 기념 연극공연
- 순국선열의 날 노래 부르기

그림그리기대회

-주제:

- 1)일제시대에 살았다면 나는 무엇을 했을까?
- 2)내가 아는 흥병도 장군은?
- 시상: 유치, 초등-3명/ 중고등-3명, 총6명
- 접수: 11월10일(토), 12:00까지 카자흐스탄한인회 사무처(한국 교육원내)로 제출
- 제출된 그림은 행사당일 전시되며, 순국선열의 날 기념식 진행 중 시상 예정.
- 기타문의: 카자흐스탄한인회 사무처 (하정화실장, +7 747 674 5800)

Две профессии одной судьбы

Говорят, что жизнь врача как служба на границе. В любой момент может произойти непредвиденная ситуация. А как же медики, которые служат в рядах пограничников? У них двойная ответственность. Ведь они стоят на страже здоровья часовых границы?! Под белоснежным халатом поверх мундира не видны погоны, но слову врача беспрекословно подчиняется и рядовой, и генерал.

Рамия АХМЕТОВА

Полковник медицинской службы в отставке Евгений Михайлович Ли родился в поселке Авангард Кызылординской области. Семья была многодетная: пятеро братьев и трое сестер. Жили небогато, но дружно. Когда Евгению исполнилось семь лет, семья переехала в город Ашхабад. Не думал он тогда, что через десятки лет вернется в Казахстан.

Особого интереса к медицине мальчик не проявлял, но долгая, тяжелая болезнь отца наложила свой отпечаток. Окончив школу, он поступил на факультет «лечебное дело» в Туркменский государственный институт имени И.Сталина. Буквально с первых же дней студент начал усердно «грызть гранит науки». Учить приходилось много, но будущему врачу это было только в радость. Студенческой стипендии не хватало, да и родителям нужно было помогать, поэтому приходилось подрабатывать. В те времена так поступали практически все молодые люди. Работал будущий эскулап в отделениях больницы, которую курировал вуз. В общем, совмещал приятное с полезным – вместе с деньгами получал практический опыт. Так за годы учебы он освоил должности медбрата и санитаря.

– На одном курсе со мной учились участники Великой Отечественной войны. В годы войны они служили фельдшерами и даже получили офицерские звания, а после победы решили посвятить себя медицине. Так что нам было с кого брать пример, – начал беседу ветеран. – Попутно изучали и военное дело, поэтому по окончании

ВУЗа вместе с дипломом нам вручили погоны и присвоили первое офицерское звание – «младший лейтенант медицинской службы». В 1962 году новоиспеченного специалиста направили терапевтом в райцентр Куня-Ургенч, что расположен в Ташаузской области Туркменской

ССР. Но работать там пришлось недолго. Через год молодого врача вызвали в военкомат и разъяснили, что в связи с нехваткой специалистов медицинского профиля, его как младшего лейтенанта медицинской службы призывают на воинскую службу.

– С нашего курса в армию призвали 23 человека. Из них восьмерых, в том числе и меня, направили в пограничные войска. Так началась моя пограничная служба, – продолжил Евгений Михайлович.

Первым местом службы стала пограничная комендатура Калай-Хумб Памирского погранотряда. Именно там молодой врач познакомился с ее Величеством границей и остался верен ее законам до конца службы. Через четыре года – новое назначение. Должность начальника медицинской службы Хорогского пограничного отряда была весьма ответственной, ведь теперь приходилось отвечать за весь личный состав соединения.

К тому времени Евгений Михайлович обзавелся семьей. Супруге Нелли было противопоказано высокогорье, поэтому руководство округа решило перевести офицера с семьей в другую местность.

Сначала направили врачом в санэпидотряд города Ашхабада, а через некоторое время назначили старшим врачом Среднеазиатского пограничного округа.

В какой-то момент мой собеседник понизил голос и признался:

– В 1972 году я впервые заглянул в глаза смерти. Из-за несчастного случая погиб солдат. К сожалению, полученные травмы оказались несовместимыми



с жизнью...

С тех пор прошло уже много лет, но Евгений Михайлович все еще помнит об этом и рассказывает с горечью.

В 1976 году офицер Е. Ли вместе с семьей направляется в Казахстан. А точнее, в город Алма-Ату, ведь его назначают заместителем начальника окружного госпиталя Восточного пограничного округа.

В 1978 году семья пограничника переезжает в Баку, а через пару лет вновь возвращается в Алма-Ату. На этот раз навсегда.

Должность начальника окружного госпиталя Восточного пограничного округа предполагала не только отличные знания в медицине, но и организаторские способности, а также лидерские качества. Герой повествования соответствовал всем требованиям, поэтому с честью отслужил здесь до увольнения в запас. Конечно же, события 90-х годов – развал некогда могущественной державы – не могли не затронуть и судьбу нашего героя.

Но в тот сложный для всех период Евгений Михайлович решил остаться в Казахстане и еще десять лет служил начальником Центрального военного госпиталя пограничной службы.

– В службе разные были случаи. Помню, однажды наш сол-

дат срочной службы проглотил рыбную косточку. В результате был пробит пищевод. Мы обращаемся за помощью в городской институт хирургии, они нам отказывают. А на кону жизнь человека! Тогда наши хирурги оперируют самостоятельно. И ведь спасли паренька! Но бывали и сложные случаи. Операция одного военнослужащего прошла не очень удачно. Мы вызываем специалистов из Москвы. Они, осмотрев его, предлагают провести повторную операцию, но уже в Москве. А больной не транспортабелен. И двадцать суток наши врачи день и ночь дежурят у пациента. Это были очень сложные дни. Наконец больной немного окреп и мы отправили его в Москву. Этот военнослужащий потом вернулся в строй, а для военного врача – это одна из главных задач, – отметил ветеран.

Особый период в судьбе военного врача приходится на годы афганской войны.

– С 1981 года от нашего военного госпиталя на территории Афганистана было развернуто военно-полевое хирургическое отделение. Врачи там находились вплоть до 15 февраля 1989 года. Я выезжал к нашим специалистам, чтобы решить различные организационные вопросы.

Причем мы оказывали медицинскую помощь не только нашим бойцам. Со всеми болями и недомоганиями гражданские люди тоже шли к нам, к пограничникам. Однажды среди афганских детей была вспышка кори. Около восьмисот ребятишек заболели примерно в одно и то же время. Мы организовали передачу противокоревой вакцины из Москвы, привезли необходимые препараты. В общем, остановили эпидемию. Кроме того, в наш военный госпиталь немало привозили раненых и больных афганцев. Могу отметить самоотверженный труд наших врачей. В общей сложности у нас тогда пролечилось около двух с половиной тысяч бойцов и 93 процента вернулись в строй, – с гордостью говорит Евгений Михайлович.

За безупречную службу у офицера Е.Ли накопилось немало наград. Среди них ветерану очень дороги медали «За отличие в охране Государственной границы СССР», «За доблестный труд». А еще у него есть две почетные грамоты от Нурсултана Назарбаева. Одна вручена, когда Н.А. Назарбаев был Председателем Верховного Совета Казахской ССР, а вторая подписана уже Президентом Республики Казахстан.

Став гражданским человеком, Евгений Михайлович продолжает трудиться. Ныне он работает ученым секретарем одного из научных центров города Алматы. По стопам Евгения Михайловича пошли старший сын Игорь и внук Евгений. Они выбрали профессию врача. Так что можно говорить о династии.

– Оглядываясь в прошлое, могу сказать, что не жалею о жизненном выборе, сделанном в юности. Мне посчастливилось служить с замечательными людьми, выполнять уникальные задачи, а главное, служить великой цели – охране рубежей своей Родины, – заключил бывалый пограничник.

В семье ветерана одними из важных праздников считаются День пограничника и День медицинского работника, что, конечно же, никого не удивляет. Ведь именно эти две профессии сложились в одну в судьбе врача и пограничника Евгения Михайловича Ли.



Знамение своего времени,

Не в деньгах счастье, а в их исторической значимости

«...В чем-то тенге – это уже полновесная часть самой нашей истории, знамение своего времени».

Нурсултан Назарбаев

Вчера наша страна отметила крупное событие – одному из символов Казахстана – национальной валюте независимого суверенного государства – исполнилось 25 лет. Нашим деньгам, без которых просто немыслима жизнь, которых мы с нетерпением ждем и количества которых нам всегда не хватает, уже четверть века. За годы становления независимого государства мы привыкли и к внешнему облику купюр, и к их постоянному преобразению, особенно к юбилейным датам. Когда бываем в других странах ближнего зарубежья, начинаем невольно сравнивать и отмечать, по крайней мере, про себя, что наша национальная валюта внешне выглядит куда лучше своих собратьев: у нее даже шелест другой, а если говорить о качестве, то наверняка каждый вспомнит, как в кармане куртки однажды осталась купюра и беспощадно постиралась вместе с ней в стиральной машинке, а после обнаружения... Я взяла эту купюру, высушила на солнышке и погладила утюгом.

Мы привыкли к своим деньгам, полюбили их такими, какими 25 лет назад увидели впервые. О нашей национальной валюте как о духовном богатстве, как о свидетеле исторических свершений мы говорили с заведующей музеем Национального банка Республики Казахстан Гаухар Кудайбердыевной Сангуловой в музее, где хранится память о рождении национальной валюты, сконцентрированы знания о том, какой сложный путь она прошла вместе со своей страной.

Кранитель памяти

Здесь время словно остановилось. По центру музейной комнаты макет «Золотого человека», выполненный художником-реставратором К. Алтынбековым. Сама по себе работа художника, вернее его работы, связанные с макетом, имеют свою историю, которая достойна восхищения. В 1997 году он изготовил три копии оригинала. Одна была подарена ООН, вторая находится в музее Президента Казахстана и третья создана специально для музея Национального банка РК. И тоже не случайно. Так как изображение головного убора воина стало символом банка. Вы спросите, где оригинал «Золотого человека» – тот, который был найден под

Иссыком? Оригинал находится в Государственном музее золота и драгоценных металлов в Астане.

Это маленькое отступление. Обычно об Иссыкском воине экскурсовод говорит после экскурсии, хотя макет расположен в центре. Сначала о них, о деньгах, которые во все времена в жизни стран играют наиважнейшую роль, а в переломные моменты истории деньги могут вывести страну из трудного состояния. Можно даже так сказать: когда страна переживает революционную ситуацию, ее переживают и деньги, вернее, денежный вопрос становится во главу угла и от его решения зачастую зависит ответ на вопрос: «Быть или не быть независимому государству?».

Из истории тенге

12 ноября 1993 года вышел указ Президента Республики Казахстан «О введении национальной валюты Республики Казахстан».

15 ноября 1993 года тенге введены в обращение в соотношении 1 тенге – 500 рублей СССР;

Первые казахстанские монеты были отчеканены в Германии из сплава латуни и нейзильбера (сплава меди, никеля и цинка), бумажные купюры в Англии. Для хранения первой партии денег были построены подземные склад. За неделю 4 самолета ИЛ-76 18 раз слетали в Лондон якобы за специальным оборудованием для резиденции президента.

У казахстанских денег 18 способов защит, казахстанский тенге сегодня в числе самых защищенных валют в мире.

В 1995 году в Казахстане открылась Банкнотная фабрика

В 2007 году купюра нового образца номиналом в 10 000 тенге была признана лучшей в мире. Памятная банкнота, выпущенная к 20-летию независимости – лучшей банкнотой 2011 года, 5 000 тенге 2012 года.



Конечно, не все можно измерить деньгами, но то, что нельзя пренебрегать деньгами и относиться к ним без уважения – это точно. И еще, когда находишься в музее Национального банка, который тоже имеет богатую историю создания, уходящую в 80-е годы прошлого столетия, вдруг начинаешь не понимать пословицу, которая гласит «Не в деньгах счастье». Хочется добавить – в их исторической значимости.

В 80-е годы был здесь маленький кабинет истории развития банковской системы Казахстана, который создали управляющий республиканской конторой Госбанка В.А. Бондаренко и заведующий кабинетом В.А. Бахарев. В музее есть их коллекции, униформа, которую в свое время носили финансисты и бухгалтеры. С них и начался музей. А потом, благодаря помощи нумизматов, собрались экспонаты, рассказывающие не только о казахстанской национальной валюте, но и о деньгах стран бывшего Союза.

Есть здесь и монеты с изображением царя Николая II выпуска 1898-99-х годов, монеты царской России с изображением Петра Великого, Екатерины II, Николая II, Александра III. В музее хранятся немецкие рейхмарки, монеты из Китая, Польши. Есть много монет, повествующих о временах становления Советского государства: «опиумные деньги» выпуска 1918 года.

Любопытные образцы шел-

ковых купюр с 1920 года радуют глаз своей натуральностью. Они выпускались короткое время по причине дефицита бумаги и остались в памяти под названием «тряпочные деньги». Они единственные не требовали к себе особо бережного обращения и не нуждались для подготовки к экспозиции в закатывании их в пленку, чтобы сберечь. Говорят, что когда эти деньги прекратили свое существование, женщины из них пошили лоскутные одеяла и в сундуках бабушек, возможно, еще остались такие одеяла из денег или их фрагменты – шелк прочнее бумаги, но для денег все-таки не солидно быть тряпочными.

В музее набралось более 5 000 экспонатов. Есть очень дорогие по причине своей древности, есть просто дорогие по цене. Благодаря богатейшему материалу было принято решение выделить под музей помещение и 13 ноября 1997 года состоялось его открытие. Первым посетителем стал Глава государства Нурсултан Абишевич Назарбаев. Он открыл музей и оставил памятную записку в книге почетных гостей музея, которая становится все толще и толще.

Деньги – история и культура

Поймала себя на мысли, что в стенах музея деньги не воспринимаются в своем основном предназначении, когда их можно и нужно зарабатывать и затем что-либо на них купить.

Здесь они выступают свидетелями исторических событий, они – своеобразная память о тех, кто прославил свое имя и был удостоен чести оставить свой портрет на купюре.

После 1917 года долго в ходу были очень выразительные червонцы с портретами вождя пролетарской революции Владимира Ильича Ленина, шахтера Стаханова, чье имя гремело по Союзу и кем гордился рабочий класс, просто солдата Армии – эдакий собирательный герой, который защитит, с которым спокойно, военный летчик и другие герои эпох. Они смотрели на человечество с купюр разного достоинства, наверное, по-своему понимая пословицу: «Не в деньгах счастье». В годы Великой Отечественной войны спасение было действительно не в деньгах – за счастье боролись в бою, где проливалась кровь ради жизни на земле. В тылу добывался хлеб, и выдавались карточки на него, карточки были вместо денег. Но тяжелые времена прошли и деньги заняли свое место. Надо сказать, что у того, советского рубля, было одно преимущество перед всеми – он прожил долгую жизнь в своем неизменном внешнем облике и обрел любовь народа за свою стабильность надежность. Он был очень свободен, так как никогда не привязывали его к доллару. Цены не менялись десятилетиями, поэтому рубль имел свою цену, и лозунг «копейка рубль бережет» воспринимался почти буквально, ведь на копейку тоже

ВЕХА В ИСТОРИИ

что-то можно было купить, а потому она, конечно, берегла и рубль.

Историй о деньгах в музее рассказано было много и все они говорят об одном: деньги во все времена жизни страны, отдельного человека, государств выражали не только экономические интересы людей и общества в целом, они становились частью жизни, учили рачительному и бережному отношению не только к материальному, но и к духовному богатству. Деньги были и есть выражение национальных особенностей того или иного владельца валюты.

Если говорить о тенге, то по сравнению с рублем, внешний вид денег куда богаче предшественника, даже в теме изображения героев, которые прославили Казахстан. Если рубль отдал предпочтение в основном политическим деятелям, то на тенге изображены те, кто прославил страну в искусстве, образовании и так далее. Здесь, в музее, это видно воочию. Художники и дизайнеры наших первых купюр (назовем их имена – Мендыбай Алин, Досбол Касымов, Агимсалы Дузельханов, Тимур Сулейменов и Хайрулла Габжалилов) начали с портретов великих людей. Однако в те времена переломных 90-х годов прошлого столетия было совсем непросто найти портреты. Дизайнеры обращались к ветеранам, в библиотеки, в архивы, но материал все равно был очень скудным – до XIX века, как известно, фотографий не было вообще. Поэтому изображения Абулхаира, Абылай хана находились лишь в трудах и набросках путешественников. Поэтому, например, при создании купюры в 50 тенге (на ней был изображен Абулхаир) наши художники использовали рисунки из книг английских путешественников Клапрота и Аткинсона. Как выглядел Абылай хан обнаружили у русских путешественников.

Говорят, что первые портреты на купюрах были более выразительными. И на вопрос «Почему?» я тоже нашла ответы в музее. Как известно, пока еще не было у нас в Казахстане своего монетного двора, тенге печатались в Англии. Там нашим дизайнерам повезло найти хорошего гравера, ему в то время уже ис-

полнилось 80 лет. Это был старый мастер своего дела, посвятивший делу всю свою жизнь. Он практически вручную сделал оттиски (к сожалению, они утеряны). Такую гравировку специалисты вообще считают самой сложной по трудоемкости и уникальности исполнения в мире. Вот такие оттиски получили в 1991 году дизайнеры, и фирма «Харрисон и сыновья» отпечатали первые купюры номиналом от 1 до 100 тенге.

Таньга, сум, алтын, сом, тенге

Национальная валюта могла называться и сомом, и таньгой, и сумом, и алтыном. Однако остановил все споры председатель Комитета Верховного совета Казахстана Саук Такежанов, который стоял – он предложил вернуть казахской валюте старое название, которое она имела 300 лет тому назад. Дело в том, что на протяжении 400 лет в Казахстане пользовались серебряной тангой, вплоть до начала Российской империи (XVIII–XX вв.). Этот исторический факт можно отследить и по музейным экспонатам, есть и свидетели «старых денег».

В связи с этим не могу не процитировать один исторический документ:

«...Мухаммад Шейбанихан оглашает проведение реформы расчетов, которая бы централизовала денежную систему государства. Происходит это в 1507 году. Выпускают новую танга. Все монеты унифицированы: у них одинаковый вес, типовые надписи,

изображен лик августейшей особы.

Эти монеты получили распространение и на территории Казахского ханства...».

Таким образом, валюта с названием «тенге», являясь историческим тюркским названием с вариантами «таньга», «донга», «теньга», получила свое историческое право называться именно так. С таким названием она приходит к нам и ныне, 25 лет спустя. Более того, понятно, что еще раньше название повлияло и на российские деньги. Получается, деньги в России тоже имеют дальнее родство со своим тюркским соседом. Вот уж истине мир тесен.

Однако в 1990-е годы мир денег, в котором Казахстану было бы легче существовать в единой рублевой зоне, тоже приказал долго жить. Как известно, принятию решения о введении национальной валюты Главой государства Нурсултаном Абишевичем Назарбаевым поспособствовал экономический кризис. После распада СССР бывшие республики вели расчеты в советских рублях. Инфляция была огромной. Поэтому Россия без согласования с другими государствами постсоветского пространства в 1993 году ввела национальную валюту. За три дня до старта реформы сообщение было отправлено в Казахстан. И правительство Казахстана приняло спасительное решение о проведении реформы национальных платежных средств. В тот памятный трудный переломный год 1993-й, с 15 до 20 ноября рес-



публика перешла на тенге – невиданная в истории оперативность.

Руководство страны, а с ним вместе финансисты, бухгалтеры, экономисты работали в три смены, чтобы успеть выполнить огромный объем работы. Курс обмена тогда был 500 рублей к 1 тенге. В течение всего трех дней тенге и рубль имели хождение параллельно.

Требования к казахстанским деньгам выдвигались следующие: эстетическая целостность концепции, высокий уровень защиты, акцент на историческом и духовном наследии.

Судя по тому, как выглядят все тенге, которые выпускались с первых дней существо-

вания, все эти требования выполняются, наши тенге держат ответ и перед государством и перед каждым отдельно взятым гражданином нашей страны. Музей национальной валюты бережно хранит весь этот материал в небольшой комнате. Есть здесь и редкие купюры, которые так и не увидели свет, в связи с небольшим тиражом. Например, купюра с портретом Нурсултана Назарбаева, вышедшая 100-тысячным тиражом, разошлась по рукам нумизматов, есть очень много монет, вышедших к юбилейным датам, которые, вызвав повышенный интерес, так и не дошли до народа. Хотя некоторые можно при желании приобрести в Народном банке. Такие монеты, как правило, выпускаются в капсулах и имеют своего «покупателя», что, в общем-то, нормально. Кстати, в 2016 году в Казахстане была выпущена памятная 100-тенговая монета «Легенда о Тангуне (корейская сказка)». Тангун – это легендарный основатель первого корейского государства.

Деньги едва ли не с первых шагов своего существования всегда имели массу желающих не только их копить, коллекционировать, передавать по наследству, они многих просто притягивали в себе даже своим внешним видом – такая уж у них магнетическая сила.



Продолжение в следующем номере

Роль Ассамблеи в развитии государства

Десять лет назад, 20 октября 2008 года, Президентом Казахстана Н.А. Назарбаевым был подписан закон «Об Ассамблее народа Казахстана», не имеющий аналогов в мире. АНК стала полноправным субъектом политической системы страны, были определены нормативные правовые основы ее деятельности.

Александр ХАН

Сегодня Ассамблея – это надежный, прочный фундамент стабильности и общественного согласия, основа для успешного проведения экономических, социально-политических реформ. Роль АНК как полноценного гражданского института в стратегическом развитии государства до 2050 с каждым днем только растет.

Идея создания Ассамблеи была впервые озвучена Нурсултаном Назарбаевым в 1992 году, на Форуме народа Казахстана, посвященном первой годовщине Независимости. 1 марта 1995 года вышел Указ Президента об образовании Ассамблеи народа Казахстана со стату-

сфере межнациональных отношений, изучении государственного языка, воспитании казахстанского патриотизма, толерантности, единения казахстанского народа. Ассамблея представляет собой площадку, через которую осуществляется взаимодействие государственных органов власти самых разных уровней с этнокультурными объединениями, общественными организациями по всем насущным вопросам. И главным результатом ее деятельности является то, что казахстанцы живут единым, сплоченным народом.

Вместе с тем, как не вспомнить, что на заре независимости, в начале 90-х годов, когда по всей Центральной Азии стали вспыхивать межнациональные

конфликты, многие международные эксперты предрекали ухудшение ситуации и в Казахстане, так как в нашей стране проживает более 130 этносов. Но в тот сложный период Президент принял важное стратегическое решение о создании Ассамблеи народа Казахстана. С одной стороны, это было очень рискованно, но, как показало время, это был правильный, дальновидный шаг.

Во время своего становления создаваемые в стране этнокультурные объединения двигались сами по себе, опираясь больше на собственную практику. Но сейчас, благодаря Ассамблее, приоритеты и задачи этнокультурных объединений четко определены. В республике сформирована определенная структура, в каждом регионе есть представительство АНК.

– Круг вопросов, которые решает Ассамблея народа Казахстана, постоянно растет. В этой связи АНК активно развивается, ищет и применяет прогрессивные методы и формы работы, – говорит депутат Мажилиса Парламента РК Роман Ким. – Регулярно в Закон об Ассамблее народа Казахстана вносятся допол-

нения и изменения, чтобы ее деятельность соответствовала требованиям времени. Так, при реформировании Закона было внесено дополнение о том, что целью Ассамблеи является обеспечение не только межэтнического, но еще и межконфессионального согласия в Республике Казахстан. Как показало время, это стало действительно правильным решением, так как два этих понятия очень близки. Также нами в Парламенте были рассмотрены изменения и дополнения в Закон об АНК, четко определяющие структуру Ассамблеи, позволяющие вывести ее работу на новый уровень. В предлагаемых поправках конкретно обозначены задачи РГУ «Қоғамдық келісім» для повышения эффективности работы на местах. Благодаря системной работе АНК работа республиканских этнокультурных объединений систематизирована. На примере Ассоциации корейцев Казахстана можно сказать, что этнокультурные



Сегодня перед Ассамблеей стоят задачи не только по решению вопросов, связанных с культурой, межэтникой; кроме этого она участвует в важнейших общегосударственных программах. Налаживая международные связи, привлекая в Казахстан новые технологии, инвестиции, этнокультурные объединения вносят свой вклад в развитие страны.

Ярким примером взаимовыгодного сотрудничества являются отношения между Казахстаном и Республикой Корея. Южная Корея – это государство с развитой экономикой, это высокие технологии и инновации. Казахские корейцы являются «живым мостом» в формировании дружественных связей между двумя странами и сегодня проводится большая работа по трансферу инноваций, привлечению инвесторов, созданию новых совместных предприятий.

В августе прошлого года в Астане с участием делегатов более чем из 15 стран мира состоялся Казахстанско-корейский форум сотрудничества, инициированный Ассоциацией корейцев Казахстана. Мероприятие проводилось в поддержку «Плана нации – 100 конкретных шагов по реализации Пяти институциональных реформ». Прошедший форум стал уникальной информационно-коммуникационной площадкой для взаимодействия казахстанских и зарубежных бизнесменов. Участники выразили заинтересованность в дальнейшем сотрудничестве. На встрече зарубежным гостям были продемонстрированы преимущества Казахстана, который является лидером в центрально-азиатском регионе, имеет выгодное геополитическое расположение, обладает богатыми природными ресурсами.

Сегодня Ассамблея – это живой организм, который все время развивается, движется вперед, решает новые задачи. Модель работы нашей Ассамблеи – это уникальный феномен в международной практике, который изучается ведущими экспертами мира. Недаром бывший Генеральный секретарь ООН Кофи Аннан назвал Ассамблею народа Казахстана – Организацией объединенных наций в миниатюре.

В настоящее время вокруг идей, которые выдвигает Ассамблея, сплотились все этнокультурные объединения. И очень важно, что мы все вместе продолжаем работать под эгидой АНК, это позволяет нам придерживаться единого курса, проводить правильную идеологическую работу.



сом консультативно-совещательного органа при Главе государства.

В мае 2007 года в Конституцию Республики Казахстан был внесен ряд поправок. Ассамблее народа Казахстана придан конституционный статус, она получила право избирать в Мажилис Парламента девять депутатов, что значительно повысило общественно-политическую роль АНК. А 20 октября 2008 года Глава государства подписал Закон «Об Ассамблее народа Казахстана».

За 23 года своего существования АНК обрела конституционный статус, наработала механизмы участия в важнейших общественно-политических процессах, происходящих в нашей республике. Это позволяет всем этносам, проживающим в Казахстане, реально участвовать в управлении государством. Опыт АНК уникален и не имеет аналогов в мире.

Сейчас, спустя столько лет, как отметил Елбасы, мы с уверенностью можем сказать, что во многом благодаря деятельности АНК в нашей стране эффективно и без перегибов происходит реализация государственной политики в

конфликты, многие международные эксперты предрекали ухудшение ситуации и в Казахстане, так как в нашей стране проживает более 130 этносов. Но в тот сложный период Президент принял важное стратегическое решение о создании Ассамблеи народа Казахстана. С одной стороны, это было очень рискованно, но, как показало время, это был правильный, дальновидный шаг.

Во время своего становления создаваемые в стране этнокультурные объединения двигались сами по себе, опираясь больше на собственную практику. Но сейчас, благодаря Ассамблее, приоритеты и задачи этнокультурных объединений четко определены. В республике сформирована определенная структура, в каждом регионе есть представительство АНК.

– Круг вопросов, которые решает Ассамблея народа Казахстана, постоянно растет. В этой связи АНК активно развивается, ищет и применяет прогрессивные методы и формы работы, – говорит депутат Мажилиса Парламента РК Роман Ким. – Регулярно в Закон об Ассамблее народа Казахстана вносятся допол-

объединения активно участвуют в решении общегосударственных задач.

Деятельность ЭКО поставлена на научную основу, при АНК создан Научно-экспертный совет, который оказывает большую помощь этнокультурным объединениям. Ассамблея активно взаимодействует с другими государственными и общественными организациями. На законодательном уровне закреплен выбор депутатов от АНК в Парламент Республики. Уникальность данного опыта заключается в том, что таким образом управление государством осуществляется с учетом интересов всего многонационального казахстанского общества. То есть Ассамблея выполняет роль своеобразного общественного индикатора, отражающего все самые важные вопросы с учетом этнического многообразия Казахстана.

По поручению Главы государства, данному на 17 сессии АНК, на базе Академии государственного управления при Президенте РК был открыт Центр по изучению межэтнических и межконфессиональных отношений, который занимается вопросами этнополитики.

Частичный грант на степень бакалавра 2019 г. от университета Андонг

- Набор на степень бакалавра на 1-ый семестр 2019 г. (март)
- Количество: 2 чел.

Факультеты и специальности

Кафедра	Специальность
Гуманитарных наук и искусства	Корейский язык и литература, китайский язык и литература, европейская культура, туризм, китайские иероглифы Ханмун, фольклор, восточная философия, история, дизайн одежды, музыка, искусство.
Социальных наук	Экономика и торговля, бизнес администрирование и бухгалтерский учет, юриспруденция, административное управление, социальное обеспечение.
Естественных наук	Физика, прикладная химия, земля и окружающая среда, статистика, физкультура.
Техническая	Передовые материалы, информационные технологии, мультимедийные технологии, электроника, информация и коммуникации, машиностроение, инженерное проектирование, авто-механика, архитектура, строительство, экология.
Бионауки	Садоводство, лекарственные растения, медицина растений, технологии био-продуктов, питание и продовольствие.
Творчество и креатив	Гуманитарно-социальные, технические сферы

Стипендия

- Обладателям 3-его уровня сертификата ТОPIK: бесплатная учеба в течение 1 года;
- Обладателям 4-ого уровня сертификата ТОPIK: бесплатная учеба в течение 2-х лет.

Оплата за учебу за 1 семестр

Специальности	Сумма
Гуманитария, Социология	1596600 вон
Естественные науки, Физическая культура	1916500 вон
Технологические, Искусство	2062700 вон
Технологии (Сертификация)	2093600 вон
Музыкальные	2269700 вон

Требования к кандидатам

- Гражданство: родители и кандидат - граждане Республики Казахстан;
- Знание корейского языка: сертификат ТОPIK от 3-его уровня и выше;
- Лица, окончившие среднюю школу.

Необходимые документы

1. Анкета
2. План и автобиография
3. Копия паспорта
4. Свидетельство о рождении и копии уд. лич. родителей;
5. Аттестат об окончании школы;
6. Приложение с оценками;
7. Одно рекомендательное письмо (директор школы и др.);
8. Справка из банка о наличии 18000\$. Дата выдачи не позже 3-месяцев;
9. Справка с работы с указанием дохода родителя-гаранта;
10. Сертификат ТОPIK.

Документы на русском языке перевести на корейский или английский язык и заверить нотариально!

Формы документов в прикрепленном файле на сайте www.koreacenter.kz.

Период подачи заявок: с 5 ноября по 27 ноября 2018 г.

Способ подачи: по почте на адрес: 050046 г. Алматы, пр-т Абая, 159/А или личная явка.

Место приема: преподавательский Центр образования при Посольстве Республики Корея, тел: +7(727) 392 91 20

Собственник

ТОО «Редакция газеты Коре ильбо КЗ»

Главный редактор Константин КИМ

Директор Сандугаи АБДИКАРИМОВА

Журналисты:
Тамара ФАЗЫЛОВА
Диана ТЕН
Верстка
Владимир ВОРОБЬЕВ

Редактор корейской части
НАМ Ген Дя
Корректор
Елена ПЛОШАЙ
Бухгалтерия
Умит БАКБЕРГЕН

Адрес редакции: 050010, Казахстан, г. Алматы, ул. Гоголя, 2

Тел/факс: 291-57-53 E-mail: gazeta.koreilbo@gmail.com

Подписные индексы: 65363, 15363 Отпечатано в типографии АО «Алматы-Болашак», г. Алматы, ул. Мухомова, 223 «б»

Заказ № 49 Тираж 1650 экз.

Газета зарегистрирована Министерством информации и общественного согласия РК. Регистрационное свидетельство № 11384-Г от 24 января 2011 г.

Ответственность за содержание рекламы и объявлений несет рекламодатель. Редакция не отвечает на письма читателей, не пересылает их, а также не рецензирует и не возвращает не заказанные ею материалы. Опубликованные материалы не всегда отражают точку зрения редакции. При перепечатке ссылка на «Коре ильбо» обязательна.

Приглашение на День памяти

борцов за независимость Кореи

Алматинское общественное объединение «Потомки борцов за независимость Кореи «Тонгнип» и Ассоциация южнокорейских граждан в Казахстане приглашают Вас и Вашу семью на День Памяти борцов за независимость Кореи, который состоится **17 ноября 2018 г. в 14:00 часов** в алматинском Центре просвещения при Посольстве республики Корея.

Программа:

1. Торжественная часть;
2. Премьера спектакля государственного республиканского академического корейского театра «Командир Хон Бом До»;
3. Конкурс рисунков на тему «Память борцов за независимость Кореи»;
4. Бесплатная раздача лунных календарей за 2019 год и просветительской брошюры на русском и корейском языках: «Герои Кореи» – с очерками памяти председателя «Докнип» до 2017 г Ге Николая Денисовича.

Дорогие соплеменники!

Приглашая вас и ваших близких родственников и друзей на День памяти борцов за независимость Кореи, мы призываем вспомнить о тех, кто положил свои жизни на земле Кореи, России, Китая и Казахстана ради нас и нашего будущего.

В подготовке нашего мероприятия задействовано большое количество казахстанских и южнокорейских граждан. В каждом элементе этого дня Вы почувствуете внимание к людям, которых давно нет, но их вклад в борьбу за независимость Кореи мы должны знать и помнить.

До начала официальной церемонии на тему Дня памяти будет организован конкурс рисунков (условия на сайте: www.koresaram.kz), а также выставка портретов борцов за независимость и освобождение Кореи.

Мы подготовили для Вас лунные календари с портретами героев Кореи, чьи потомки проживают в Центральной Азии, которые в этот День обязательно будут с нами.

Учитывая, что всё действие будет происходить в обеденное время, мы предложим вам кофе-брейк.

В этот день вы сможете взять книги из серии «Герои Кореи».

И календари и книги распространяются бесплатно не только в Алматы и Алматинской области, но во всех крупных городах Казахстана, Киргизии (Бишкек) и Узбекистана (Ташкент).

Всю информацию о деятельности нашего общества можно узнать на сайте: www.koresaram.kz. Хочется надеяться, что это тот случай, когда важно оказаться в нужное время в нужном месте.

Мы, организаторы этого мероприятия, ждем встречи с вами!

Председатель общества «Докнип» Станислав Ан;

Председатель Ассоциации южнокорейских граждан в Казахстане Чо Сон Кван

Конкурс рисунков от общества «Докнип»

В День памяти борцов за независимость Кореи пройдет конкурс рисунков на темы: «Герой Кореи командир Хон Бом До», «Что бы вы сделали, если бы жили во времена Хон Бом До?»

Организаторы: Алматинское общественное объединение «Потомки борцов за независимость Кореи «Докнип», при финансовой поддержке Министерства по делам ветеранов и патриотов республики Корея.

Сроки, время и место проведения: конкурс проводится **17 ноября 2018 г. с 13:00 до 13:30 часов** в Алматинском Центре просвещения при Посольстве Республики Корея, в рамках программы Дня памяти борцов за независимость Кореи.

Адрес: Проспект Абая, 159-А, угол ул. Розыбакиева.

Приём конкурсных рисунков в день мероприятия с 13:00.

Участники: Все желающие – непрофессиональные художники. Две возрастные группы: до 15 лет и старше.

Условия конкурса:

- Принимаются только авторские рисунки (перерисовки из других работ в конкурсе не участвуют.) Обязательно написать Ф.И.О., возраст и контактный телефон автора (на обратной стороне работы).
- От одного автора не более 2 рисунков. Рисунки не возвращаются.
- Присутствие конкурсантов на мероприятии обязательно.

Определение лучших работ: В состав жюри войдут 2 представителя от общества «Докнип», 2 представителя от Ассоциации южнокорейских граждан и директор Центра просвещения.

Награждение: Авторы шести лучших работ (по три в каждой возрастной группе) получат подарки в виде бытовой техники на церемонии награждения, которая состоится в рамках программы Дня памяти.

Контакты: +7 701 723 7939, заместитель председателя общества «Докнип» Ирина Ге

СПЕЦПРЕДЛОЖЕНИЕ

PEUGEOT 301
от 3 990 000 ТГ



КРЕДИТЫ И РАССРОЧКА



СКИДКИ ПО ПРОГРАММЕ УТИЛИЗАЦИИ



Льготные кредиты

☎ 55-88

@ peugeotkz.com



대한민국 충청북도 해외의료 홍보관



충청북도
CHUNGCHONGBUK-DO

Kazakhstan Almaty

Ubique

Корейский центр
медицинского туризма

мы станем семьёй для вас!

Адрес: Муқанова, 96

Контакты: +77029300843 (Ханна), almatykim@hotmail.com

ЛЕЧЕНИЕ И ДИАГНОСТИКА ВСЕЙ СЕМЬИ В КЛИНИКАХ ЮЖНОЙ КОРЕИ

Организация поездки в Южную Корею

- Лечение/диагностика
- Пластическая хирургия
- Стажировка для врачей в 50 клиниках
- Высокий уровень консультаций с профессорами высшей категории
- Прямые контакты с ведущими клиниками
- Поддержка на территории Ю.Кореи нашим сотрудником
- Предоставление корейской визы
- Предоставление бесплатного трансфера и переводчика
- Подготовка полного пакета документов до вылета

Опыт работы компании с 2011г.
Отправлено более 3500 пациентов
с эффективным результатом!
Наши офисы в 4 городах Казахстана!

г.Астана: 78 49 97
+7 775 000 26 55
astana@koreavision.kz

г.Алматы: 390 33 13
+7 775 607 47 23
info@koreavision.kz

г.Шымкент:
+7 775 000 26 58
shymkent@koreavision.kz

г.Атырау: 32 00 90
+7 775 000 26 56
kvatyrau@koreavision.kz



Корейское похоронное агентство
Все услуги. Благоустройство
и установка памятников.

+7 777 068 53 39. +7 701 617 16 71;

Тел.: 8 (727) 317 36 82



"Korean Medical Travel"

при поддержке
Ассоциации Корейцев Казахстана



ДИАГНОСТИКА И ЛЕЧЕНИЕ В ЮЖНОЙ КОРЕЕ

Тел.: +7 727 248 48 69
Com: +7 708 971 14 45
kormedtravel@gmail.com
www.kormedtravel.com

Адрес: Корейский Дом
ул.Гоголя 2, офис 9
Алматы, Казахстан

Добро пожаловать в «Турэ»! Du-Re mart

Товары из Южной Кореи

Продукты питания и другие товары.
оптом и в розницу, доставка по городу.



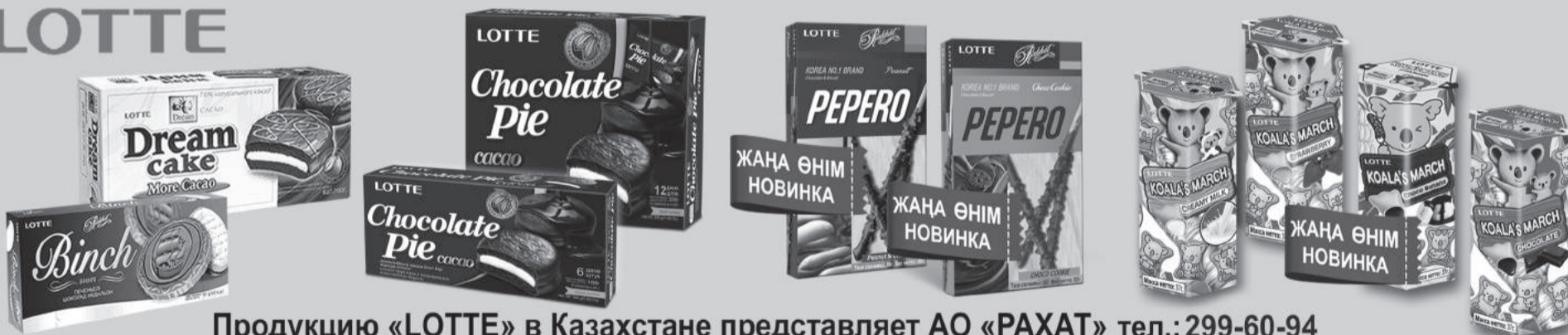
- ◆ Прием заказов и продажа рисового хлеба (топки, токкук, кареток, праздничный хлеб разных видов - юбилей, дни рождения, свадьбы).
- ◆ Кулинария, свежее мясо, домашние куры
- ◆ Бытовая техника (рисоварки-чугунки, посуда, косметика, бытовая химия, постельные принадлежности и многое другое)

тел.: 8-727-263-22-91,
8-771-852-69-14

Режим работы: с 9⁰⁰ - 19⁰⁰ (в будни)
с 10⁰⁰ - 17⁰⁰ (воскресенье)
4 воскресенье каждого месяца выходной

Ждем вас по адресу: ул. Жамакеева, д. 24, (выше Аль-Фараби)

LOTTE



Продукцию «LOTTE» в Казахстане представляет АО «РАХАТ» тел.: 299-60-94



navien

ЭКСКЛЮЗИВНЫЙ ДИСТРИБЬЮТОР
ПРОИЗВОДИТЕЛЬ КОТЛОВ №1 в Корее
КОТЛЫ ОТОПЛЕНИЯ от 100кв.м² до 4000кв.м²

**ГАРАНТИЯ
КАЧЕСТВО
СЕРВИС**

Головной офис и склад:
050019, РК, Алматы, ул. Чаплина
(уг. ул. Халиуллина), д.71/66
Тел.: 8 (727) 234-42-87, 243-69-83
Моб.: +7-775-891-17-15
Сервис моб.: +7-701-953-56-43
silo_energy@mail.ru
www.navien.kz

Магазин:
050063, РК, Алматы
мкр. Жетысу-1, д. 47
Тел.: 8 (727) 376-82-75, 376-81-45
Моб.: +7-775-890-71-78
Сервис моб.: +7-701-953-56-68
navien.kz

Call center: 8 8000 700 222